

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1930-1931	N° 207		Zittingsjaar 1930-1931
PROJET DE LOI, N° 180	SÉANCE du 11 Juin 1931	VERGADERING van 11 Juni 1931	WETSONTWERP, N° 180

PROJET DE LOI

portant création de ressources nouvelles destinées à parer aux moins-values budgétaires résultant de de la crise économique.

RAPPORT

FAIT, AU NOM DE LA COMMISSION (¹),
PAR MM. PUSSEMIER et BRUSSELMANS.

MADAME, MESSIEURS,

Le projet de loi qui vous est soumis a recueilli 70 votes favorables, 49 votes négatifs et 6 votes d'abstention lors de l'examen dont il fut l'objet en sections.

Son adoption était attendue; il est nécessaire de fournir de nouvelles rentrées au Trésor.

PREMIÈRE PARTIE**CONSIDÉRATIONS GÉNÉRALES****I**

L'Exposé des motifs a démontré que les ressources de la Belgique, comme celles de la France, des Pays-Bas, de l'Allemagne, de l'Italie et de l'Angleterre sont atteintes par la dépression générale des affaires; devenue sérieuse en juin-juillet 1930, elle a pris à la fin de cet exercice et au début de 1931 des propor-

(¹) La Commission, présidée par M. Hallet, était composée :

1° Des membres de la Commission des Finances, des Budgets et des Economies : MM. Allewaert, Bologne, Brusselmans, Carlier, Carpentier, David, De Bruyne (Aug.), Debunne, Dejardin (J.), de Liedekerke, de Wouters d'Oplinter, Drion, Forthomme, Hoen, Max, Merlot, Pussemier, Soudan, Van Ackere (Fernand), Vos et Wauwermans.

2° Les membres désignés par les sections : MM. Glynmans, Delacolette, Pieulien, Jacques, Debersé et Pater.

WETSONTWERP

tot aanschaffing van nieuwe middelen tot voorziening in de uit de economische crisis voortspruitende ontoereikendheid der begrootingsmiddelen.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE (¹), UITGEBRACHT
DOOR DE HEEREN PUSSEMIER en BRUSSELMANS.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

Het wetsontwerp dat U voorgelegd wordt, werd bij het onderzoek in de afdeelingen goedgekeurd met 70 tegen 49 stemmen en 6 onthoudingen.

Deze goedkeuring was te verwachten; het was noodig aan de Schatkist nieuwe inkomsten te bezorgen.

EERSTE DEEL**ALGEMEENE BESCHOUWINGEN****I**

Uit de Memorie van Toelichting is gebleken dat de inkomsten van België, even als deze van Frankrijk, Nederland, Duitschland, Italië en Engeland, den weerslag ondergaan van de algemeene slapte van zaken. Ernstig geworden in Juni-Juli 1930, is zij tegen het einde van dit dienstjaar en in het begin

(¹) De Commissie, voorgezeten door den heer Hallet, bestond uit :

1° De leden van de Commissie voor de Financiën, de Begrootingen en de Bezuinigingen : de heeren Allewaert, Bologne, Brusselmans, Carlier, Carpentier, David, De Bruyne (Aug.), Debunne, Dejardin (J.), de Liedekerke, de Wouters d'Oplinter, Drion, Forthomme, Hoen, Max, Merlot, Pussemier, Soudan, Van Ackere (Fernand), Vos en Wauwermans;

2° De leden door de afdeelingen aangeduid : de heeren Glynmans, Delacolette, Pieulien, Jacques, Debersé en

tions excessives, rendues graves par ce que, le régime fiscal de tous les pays du monde dépend à notre époque, bien plus que jadis, de l'activité économique des peuples.

L'Exposé énumère aussi les moins-values probables que présenteront les Budgets des Voies et Moyens pour les exercices 1930 et 1931; — il insiste, à juste titre, sur le fait qu'une diminution des ressources coïncide avec une augmentation considérable des dépenses. Les charges récentes résultant du développement de la politique sociale et celles imposées par les pensions de guerre sont impressionnantes. Leur accroissement dépasse notablement l'économie réalisée par une compression déjà sérieuse des dépenses publiques.

L'Exposé rappelle enfin fort opportunément que malgré la crise et même pour y remédier, le Gouvernement n'a pas voulu arrêter les grands travaux projetés.

II

Dans la pensée de faire œuvre pratique et efficace, le Gouvernement, pour combler le déficit, propose de ne pas toucher au mécanisme général des lois d'impôt. Il suggère de prendre quelques mesures simples, d'application facile et susceptibles d'un rendement immédiat, dans le domaine des impôts sur les revenus, des droits de succession, de la taxe de transmission, de la taxe de luxe, des droits de douanes et d'accise et des taxes spéciales de consommation.

Ce caractère spécial des mesures proposées ne saurait être assez énergiquement affirmé. Vous ne discuterez pas une réforme essentielle des lois organiques.

Si vous adoptez le projet de loi, vous ajusterez des taux d'impôt aux seules nécessités du moment, et l'examen du Budget des Voies et Moyens pour 1932 vous donnera l'occasion de vérifier si le sacrifice imposé aujourd'hui pourrait déjà être allégé après l'exercice.

III

Votre Commission a cependant voulu préciser l'Exposé qui avait été fait de la situation financière dans le document auquel nous venons de faire allusion.

Elle a demandé au Gouvernement :

1° De préciser plus nettement quelles seront les recettes et les dépenses probables de l'exercice 1931;

2° De préciser plus nettement aussi quel serait le rendement probable des impôts dont le vote vous est proposé.

Les explications fournies à la Commission par

van 1931 nog bedenkelijker geworden, wat des te erger is omdat op onze dagen, meer dan vroeger, het fiscaal regime van al de landen van de wereld afhankelijk is van de economische bedrijvigheid der volken.

In de Memorie worden ook de vermoedelijke tekorten opgesomd van de Begrotingen der Middelen over de dienstjaren 1930-1931 en er wordt, terecht, met nadruk gewezen op het feit dat een vermindering van inkomsten samenvalt met een aanzienlijke verhooging der uitgaven. De jongste lasten welke voortvloeien uit de uitbreiding van de sociale politiek, en deze welke te wijten zijn aan de oorlogspensioenen, maken een grooten indruk. Door hun vermeerdering wordt de besparing, verkregen door een reeds ernstige inkrimping van de uitgaven van den Staat, aanmerkelijk overschreden.

Ten slotte wordt in de Memorie op gepaste wijze eraan herinnerd dat, ondanks de crisis, de Regeering de ontworpen groote werken niet heeft willen stilleggen.

II

Ten einde practisch en doelmatig te werk te gaan, stelt de Regeering, om het tekort aan te vullen, voor, niet te raken aan het algemeen regime der belastingwetten. Zij stelt eenige eenvoudige maatregelen voor, gemakkelijk van toepassing, en die onmiddellijk rendeerden, op het gebied der inkomstenbelasting, successierechten, overnachstaxe, weeldebelasting, tol- en accijnsrechten, en bijzondere verbruikstaxes.

Op dit bijzonder kenmerk van de voorgestelde maatregelen kan niet krachtadig genoeg worden gewezen. Gij zult geene essentiële hervorming der organieke wetten hebben te behandelen.

Neemt gij het ontwerp aan, dan zult ge de belastingcijfers enkel aanpassen aan de noodwendigheden van het oogenblik, en het onderzoek van de Begroting van 's Lands Middelen voor 1932 zal u in de gelegenheid stellen na te gaan of de thans opgelegde last reeds zou kunnen verlicht worden na het dienstjaar.

III

Uwe Commissie heeft nochtans de Toelichting, die over den financiëleen toestand werd gegeven en het document dat wij hebben genoemd, nader willen bepalen.

Zij heeft aan de Regeering gevraagd :

1° Duidelijker te bepalen welke de vermoedelijke inkomsten en uitgaven zullen zijn van het dienstjaar 1931;

2° Eveneens duidelijker te bepalen wat de waarschijnlijke opbrengst zou zijn van de belasting die men u vraagt goed te keuren.

De verklaringen, door den Minister van Financiën

M. le Ministre des Finances, les documents qui ont été fournis à vos rapporteurs, ont permis l'élaboration de la note suivante :

EXPOSE DE LA SITUATION FINANCIERE

Pour apprécier exactement la situation financière, il convient d'envisager à la fois le Budget de 1930, et celui de 1931 et de se préoccuper de la répercussion des faits sur le Budget de 1932.

BUDGET DE 1930.

Budget ordinaire.

Au moment de son élaboration — août-septembre 1929 — le Budget ordinaire de 1930 se présentait comme il suit :

A. Recettes escomptées	10,097,000,000
B. Dépenses prévues	9,755,000,000

parmi lesquelles figurent la charge des pensions de guerre et la dotation du Fonds des Routes.

Boni.	342,000,000
---------------	-------------

A la lumière des faits acquis, ces chiffres doivent subir les modifications ci-après :

A. Recettes	9,834,000,000
-----------------------	---------------

soit une diminution de . . . 263,000,000
par rapport aux prévisions
primitives.

Cette diminution résulte, à concurrence de . . . 150,000,000
de la réduction du dividende distribué par la Société Nationale des Chemins de fer et, pour le surplus, soit . . . 113,000,000
des moins-values d'impôts (130 millions) compensées elles-mêmes par des augmentations peu importantes sur d'autres articles de recettes.

En ce qui regarde spécialement les recettes fiscales, les recettes réelles atteindront 8,180 millions, sur les 8,310 millions escomptés. Le déchet soit 130 millions, représentera donc environ 1,5 % du total des prévisions.

A reporter.	9,834,000,000
---------------------	---------------

aan uwe Commissie verschaft, de bescheiden die uwe verslaggevers werden aan de hand gedaan, lieten ons toe de volgende nota op te maken :

UITEENZETTING VAN DEN FINANCIEELN TOESTAND

Om den financieelen toestand juist te beoordeelen, moet men te gelijk de Begrooting van 1930 en deze van 1931 in oogenschouw nemen, en rekening houden met den terugslag van de feiten op de Begrooting van 1932.

BEGROOTING VAN 1930

Gewone Begrooting.

Op het oogenblik dat zij werd opgemaakt — Augustus-September 1929 — was de Gewone Begrooting van 1930 als volgt :

A. Voorziene ontvangsten	10,097,000,000
B. Geraamde uitgaven	9,755,000,000

waarin zijn begrepen de oorlogspensioenen en de dotatie van het Wegenfonds.

Boni.	342,000,000
---------------	-------------

Tegenover de opgedane feiten moeten deze cijfers de volgende wijzigingen ondergaan :

A. Ontvangsten	9,834,000,000
--------------------------	---------------

hetzij eene vermindering van 263,000,000
vergeleken bij de eerste ramin-
gen.

Deze vermindering vloeit voort, voor een bedrag van . 150,000,000
uit de vermindering van het dividend uitgekeerd door de Nationale Maatschappij van Spoorwegen, en voor het overige, hetzij . . . 113,000,000
uit de minder-waarden van belastingen (130 miljoen) die gedeeltelijk compensatie vonden in de onbelangrijke verhoogingen op andere artikelen van ontvangsten.

Wat in 't bijzonder betreft de fiscale ontvangsten, zullen de werkelijke ontvangsten 8,180 miljoen beloozen, op de voorziene 8,310 miljoen. Het overschot van 130 miljoen zal dus ongeveer 1,5 t. h. verte-
genwoordigen van het geheel
der ramingen.

Over te dragen.	9,834,000,000
-------------------------	---------------

Report.	9,834,000,000
B. Dépenses	10,498,000,000
soit une augmentation de . 743,000,000	
par rapport aux prévisions	
budgétaires.	
Cette augmentation a pour	
origine les amendements ap-	
portés aux propositions de	
budget, soit	90,000,000
Ainsi que les augmentations	
de dépenses s'élevant à 1 mil-	
liard 100,000, compensées elles-	
mêmes à concurrence de 347	
millions par des annulations	
de crédits, soit en résultat .	653,000,000
Parmi ces nouveaux chefs	
de dépenses, citons :	
La charge supplémentaire des	
pensions de guerre	176,000,000
La dotation supplémentaire du	
Fonds des Routes	75,000,000
L'augmentation de la charge	
des pensions de vieillesse .	75,000,000
L'augmentation de 6 % des	
traitements	153,000,000
Remarquons en outre que les crédits	
supplémentaires ne constituent, à concu-	
rence de quelque 269 millions, que des cré-	
dits de régularisation (dépenses ou mise	
en non-valeurs de recettes) se rattachant	
à des exercices antérieurs, et qui n'ont pu	
être encadrés dans les budgets auxquels	
ils se rapportent.	
L'excédent des dépenses sur les recettes	
s'élève donc à	664,000,000
Mais si l'on tient compte du fait que	
la charge des pensions de guerre doit être	
logiquement couverte par les versements	
allemands, cet excédent trouve sa contre-	
partie partielle dans le solde bénéficiaire	
du budget des réparations, lequel s'élève	
à	520,000,000
Dans ces conditions, le déficit du budget	
ordinaire se réduit à	144,000,000

Budget extraordinaire.

Lors de son élaboration, le Budget extraordinaire proprement dit, c'est-à-dire le Budget des dépenses d'outillage se présentait comme il suit :

A. Recettes	56,000,000
B. Dépenses	570,000,000
Excédent des dépenses. . .	514,000,000

Overdracht.	9,834,000,000
B. Uitgaven	10,498,000,000
hetzij dus eene verhooging	
van	743,000,000
vergeleken bij de Begrootings-	
ramingen.	
Deze verhooging ligt in de	
amendementen aangebracht in	
de Begrootingsontwerpen, het-	
zij	90,000,000
Evenals de verhoogingen	
van uitgaven van 1 milliard	
100 duizend, zelfgecompen-	
seerd door een bedrag van 347	
millioen door uitschakeling	
van credieten, hetzij als resul-	
taat	653,000,000
Onder deze nieuwe uitgaven	
sommen wij op :	
De aanvullende last van de	
oorlogspensioenen	176,000,000
De bijkomende dotatie van	
het Wegenfonds	75,000,000
De verhooging van den last der	
ouderdomspensioenen	75,000,000
De verhooging met 6 t. h. van	
de jaarwedden	153,000,000
Merken wij verder op dat de aanvul-	
lende credieten, tot een bedrag van 269	
millioen, niets anders zijn dan regelings-	
credieten (uitgaven of het overbrengen	
van ontvangsten tot onwaardes) die slaan	
op vorige dienstjaren, en die geen plaats	
hadden kunnen vinden in de Begrootingen	
waarop zij betrekking hebben.	
De uitgaven overtreffen dus de ontvang-	
sten met	664,000,000
Houdt men echter rekening met het feit	
dat de last van de oorlogspensioenen logi-	
scherwijze moet worden gedekt door de	
betalingen van Duitschland, vindt dit	
overschot gedeeltelijk zijn tegenwicht in	
het winstsaldo van de Herstelbegroting,	
dat beloopt tot	520,000,000
Onder die voorwaarden is het tekort van	
de gewone Begroting slechts	144,000,000

Buitengewone Begroting.

Bij het opmaken van de eigenlijke Buitengewone Begroting, d. i. de Begroting voor de toerustings-uitgaven, deed zij zich voor als volgt :

A. Ontvangsten	56,000,000
B. Uitgaven	570,000,000
Overschot van uitgaven. . .	514,000,000

Au cours de son exécution, il a subi les modifications ci-après, savoir :

A. <i>Recettes</i>	69,000,000
Celles-ci dépasseront donc de 13 millions les prévisions.	
B. <i>Dépenses</i>	669,000,000
soit une augmentation de 99 millions, résultant des crédits supplémentaires que des transferts de crédits d'exercices antérieurs.	
Les dépenses d'outillage s'élèveront donc à	600,000,000
auxquelles il convient d'ajouter les dépenses de premier établissement des Régies, soit pour le Département des Transports . .	137,000,000
et pour les Postes, Télégraphes et Téléphones	54,000,000
Ensemble.	791,000,000

Dans le plan primitif, les dépenses d'outillage devaient être couvertes par les recettes de réparation.

Le solde bénéficiaire de ce Budget étant affecté à la couverture des pensions de guerre, c'est à l'emprunt qu'il faut demander la couverture des dépenses dont il s'agit.

BUDGET D'EXPLOITATION DES RÉGIES

I. — Régie des Transports.

Le Budget primitif se présentait comme il suit :

A. <i>Recettes</i>	122,000,000
B. <i>Dépenses</i>	267,000,000
Excédent des dépenses.	145,000,000

A la clôture de l'exercice, ces chiffres se trouveront être modifiés de la façon suivante :

A. <i>Recettes</i>	116,000,000
B. <i>Dépenses</i>	249,000,000
Excédent réel des dépenses.	133,000,000

II. — Régie des Postes, Télégraphes et Téléphones.

Les prévisions du Budget s'établissaient de la manière suivante :

A. <i>Recettes</i>	387,000,000
B. <i>Dépenses</i>	442,000,000
Excédent des dépenses.	55,000,000

In den loop van de uitvoering der Begrooting onderging deze de volgende wijzigingen :

A. <i>Ontvangsten</i>	69,000,000
Deze zullen dus de verwachte uitgaven met 13 miljoen overschrijden.	
B. <i>Uitgaven</i>	669,000,000
hetzij eene verhooging van 99 miljoen voortvloeiende uit aanvullende credieten alsmede uit de overdracht van credieten voor vroegere dienstjaren.	
De toerustingsuitgaven zullen dus beloopt hieraan moeten toegevoegd worden uitgaven tot inrichting der regieën; dit maakt voor het Verkeerswezen	600,000,000
en voor de Posterijen, Telefoon en Telegraaf	137,000,000
Te zamen.	791,000,000

In het oorspronkelijk plan moesten de toerustingsuitgaven gedekt worden door de ontvangsten van het herstel.

Aangezien het batig saldo van deze Begrooting gebruikt wordt om de oorlogspensioenen te dekken, moet men tot eene leening overgaan om bedoelde uitgaven te dekken.

BEGROOTING DER REGIEËN-EXPLOITATIE

I. — Regie van het verkeerswezen.

De oorspronkelijke Begrooting deed zich voor als volgt :

A. <i>Ontvangsten</i>	122,000,000
B. <i>Uitgaven</i>	267,000,000
Overschot van uitgaven.	145,000,000

Bij het sluiten van de rekeningen zullen deze cijfers gewijzigd worden als volgt :

A. <i>Ontvansten</i>	116,000,000
B. <i>Uitgaven</i>	249,000,000
Werkelijk overschot van uitgaven.	133,000,000

II. — Regie van Posterijen, Telegraaf en Telefoon.

De ramingen der Begrooting deden zich voor als volgt :

A. <i>Ontvangsten.</i>	387,000,000
B. <i>Uitgaven</i>	442,000,000
Overschot van uitgaven.	55,000,000

A la clôture de l'exercice, ces prévisions seront modifiées comme il suit :

A. Recettes	396,000,000
B. Dépenses	502,000,000
Excédent des dépenses.	106,000,000

BUDGET DE 1931

Budget ordinaire.

Dans son plan primitif le Budget ordinaire de 1931 se présentait comme suit :

RECETTES

Impôts	7,911,000,000
Péages, Capitaux et Revenus, Remboursements, etc.	866,000,000
Recettes compensatoires	963,000,000
	9,740,000,000

DÉPENSES

Dette publique	3,446,000,000
(Dans ce chiffre ne sont pas comprises les pensions de guerre, lesquelles sont portées au budget des réparations.)	
Dépenses d'Administration	4,967,000,000
Non-Valeurs et remboursements	1,155,000,000
	9,568,000,000
Boni.	172,000,000

RECETTES

Les évaluations de recettes fiscales ci-dessus ont été établies en tenant compte du fléchissement constaté au cours du second semestre 1930.

Le rendement effectif de 1931 s'écartera-t-il des évaluations et de combien?

Nous ne possédons à cet égard aucune certitude. Tout dépendra de l'évolution de la crise économique. Pour souligner la difficulté d'une prévision, il suffit de constater comment se présente la situation en ce qui concerne les deux groupes d'impôts ressortissant à l'Administration de l'Enregistrement et à celle des Douanes et Accises, compte tenu des recettes opérées au cours des quatre premiers mois de cette année. Pour réaliser en ce domaine la prévision budgétaire,

Bij het sluiten van het dienstjaar zullen deze ramingen gewijzigd worden als volgt :

A. Ontvangsten	396,000,000
B. Uitgaven	502,000,000
Overschot van uitgaven.	106,000,000

BEGROOTING VOOR 1931.

Gewone Begroting.

In het oorspronkelijk plan deed zich de Gewone Begroting voor 1931 voor als volgt :

ONTVANGSTEN

Belastingen	7,911,000,000
Weggelden, Kapitalen en Inkomsten, Terugbetalingen, enz.	866,000,000
Compensatie-ontvangsten	963,000,000
	9,740,000,000

UITGAVEN

Openbare schuld	3,446,000,000
(In dit cijfer werden de oorlogspensioenen niet opgenomen; deze komen voor op de begroting van het herstel.)	
Bestuursuitgaven	4,967,000,000
Onwaarden en terugbetalingen	1,155,000,000
	9,568,000,000
Boni.	172,000,000

ONTVANGSTEN

De raming der fiscale ontvangsten werd opge maakt met inachtneming van de inzinking die werd waargenomen tijdens het tweede semester van 1930.

Zal de werkelijke opbrengst van 1931 beneden de ramingen blijven en in welke mate?

Daaromtrent bezitten wij geen zekerheid. Alles zal afhangen van den loop der economische crisis. Om aan te toonen hoe moeilijk het is een raming te doen, volstaat het na te gaan wat zich voordoet met de twee groepen belastingen welke onder het Beheer van Registratie en onder dit van Douanen en Accijnzen behoren, met inachtneming van de ontvangsten over de eerste vier maand van dit jaar. Om op dit gebied de raming van de Begroting te bereiken is er

il faut une recette mensuelle de 416 millions. Or, nous avons perçu :

en janvier	365 millions;
en février	340 id.
en mars	460 id.
en avril	414 id.

Si l'on s'en tient au deux premiers mois, nous devons conclure à l'existence d'un déficit de plus de 700 millions. Si, au contraire, nous prenons les deux derniers mois, nous aboutissons à un excédent de 250 millions. Si, enfin, nous nous arrêtons à l'ensemble des quatre premiers mois, le déficit ne dépasserait guère 250 millions.

Comme on le voit, nous sommes devant de simples conjectures. Tout ce que l'on peut affirmer, c'est qu'il existe un certain péril de sous-rendement et qu'il est prudent et nécessaire de prendre des mesures pour le conjurer.

Les possibilités de moins-values peuvent être arbitrées à quelques 675 millions, ce qui ramène à 7,236 millions, au lieu de 7,911 millions la prévision de recette fiscale.

Parmi les autres chefs de recettes budgétaires, il faut citer comme définitivement sacrifiée, la recette à provenir du dividende des chemins de fer, soit 300 millions.

Compte tenu de tous les éléments d'appréciation actuellement en notre possession, le Budget des Voies et Moyens se ramène à fr. 8,596,000,000

DEPENSES

Après diverses rectifications que comportent les Budgets des divers départements, et compte tenu des compressions décidées ou envisagées, le total des dépenses se ramène à . fr. 9,296,000,000

Soit un excédent de dépense de . fr. 700,000,000

BUDGET ORDINAIRE DES RÉGIES

Si la crise perdure, et pour autant que les conditions actuelles d'exploitation soient maintenues, on peut craindre que le Budget des Régies ne laisse un déficit de 140 à 150 millions.

Le projet de loi portant création de ressources nouvelles (*Doc. parl.*, n° 180) aura pour résultat de rétablir l'équilibre budgétaire.

een maandelijksche ontvangst van 416 miljoen frank noodig. Welnu, er werd geïnd :

in Januari	365 miljoen;
in Februari	340 id.
in Maart	460 id.
in April	414 id.

Indien men slechts de eerste twee maand neemt, dan moeten wij besluiten tot het bestaan van een tekort van 700 miljoen. Indien wij, daarentegen, de laatste twee maand nemen, dan komen wij tot een overschot van 250 miljoen. Ten slotte, indien wij ons bij de eerste vier maand houden, dan zou het tekort niet meer dan 250 miljoen bedragen.

Zooals men ziet gaat het hier alleen om gissingen. Al wat men bevestigen mag is dat er een zeker gevaar voor minder opbrengst bestaat en dat het geraden is maatregelen te nemen om dit gevaar te bezweren.

De mogelijkheid van teruggang mag op zoowat 675 miljoen geraamd worden waardoor de raming op 7,236 miljoen valt in plaats van 7,911 miljoen te bedragen, zooals eerst voorzien was.

Onder de andere posten van de begrootingsontvangsten mag men voorgoed de ontvangst uitschakelen van het dividend van de spoorwegen, hetzij 300 miljoen.

Op grond van de elementen waarop wij thans onze raming kunnen vestigen wordt de Begrooting der Middelen teruggebracht op fr. 8,596,000,000

UITGAVEN

Na verschillende wijzigingen aan de Begrootingen van de onderscheidene departementen en met inachtneming van inkrimpingen waartoe reeds besloten werd of welke voorzien zijn, bedraagt het totaalcijfer van de uitgaven. fr. 9,296,000,000

Hetzij een overschot van uitgaven ten bedrage van fr. 700,000,000

GEWONE BEGROOTING DER REGIEËN

Indien de crisis blijft voortduren en voor zoover de huidige exploitatievoorwaarden in stand gehouden worden, mag men de vrees koesteren dat er op de Begrooting van de Regieën een tekort van 140 à 150 miljoen zal zijn.

Door het wetsontwerp tot aanschaffing van nieuwe middelen (*Parlem. St.* n° 180) zal het begrootings-evenwicht hersteld worden.

Le rendement à escompter des nouvelles mesures fiscales proposées peut s'établir comme il suit :

Impôts directs :	
Foncier	60,000,000
Complémentaire	100,000,000
	160,000,000
Impôts indirects :	
Taxe de transmission et taxe de luxe.	900,000,000
Douanes, essences	90,000,000
Accises, bières	60,000,000
Essences	1,000,000
Taxe de consommation sur les cigarettes	92,000,000
	1,143,000,000

En supposant la mise en vigueur du projet à la date du 1^{er} juin, on peut escompter pour l'exercice 1931 7/12^{es} 660,000,000

soit environ pour l'exercice 1931 820,000,000

Pour une année entière, le projet est susceptible d'assurer au Trésor un rendement de 1,300 millions.

BUDGET EXTRAORDINAIRE

Extraordinaire proprement dit :

Les dépenses d'outillage reprises à ce budget restent maintenues comme au projet primitif 696,000,000

Dépenses contre-balancées d'une part par des recettes extraordinaires montant à 53,000,000
et par le boni du budget des Réparations dont il sera question plus loin 90,000,000

143,000,000

Reste. 553,000,000

auxquels il faut ajouter les dépenses de premier établissement des régies 81,000,000

ce qui porte à 634,000,000
les dépenses d'outillage à couvrir par l'emprunt.

La seule modification à porter à ce Budget consiste dans l'augmentation, à concurrence de 300 millions, de la dotation au Fonds National de Crise, destinée à parer au chômage. Mais cette modification doit rester sans répercussion sur le Budget, étant contre-balancée d'après les propositions du Gouvernement par une recette correspondante à résulter de l'émission de bons décennaux (v. *Doe. parl.*, n° 169).

De ophrengst welke men van de nieuwe voorgestelde fiscale maatregelen verwachten mag kan men als volgt verdeelen :

Rechtstreeksche belastingen :	
Grondbelasting	60,000,000
Aanvullende belasting	100,000,000
	160,000,000
Onrechtstreeksche belastingen :	
Overdracht-taxe en weelde-taxe	900,000,000
Douanen, essences.	90,000,000
Accijnzen, bier	60,000,000
Essences	1,000,000
Verbruikstaxe op cigareten	92,000,000
	1,143,000,000

In de onderstelling dat het ontwerp op 1 Juni van kracht wordt, mag men voor het dienstjaar 1931 rekenen op 7/12^{en}. 660,000,000

Hetzij voor het dienstjaar 1931 op ongeveer 820,000,000

Voor een gansch jaar kan door het ontwerp aan de Schatkist een ophrengst van 1,300 miljoen verzekerd worden.

BUITENGEWONE BEGROOTING

Eigenlijke Buitengewone Begrooting :

De uitgaven voor toerusting welke op deze Begrooting overgenomen worden, blijven behouden zooals in het oorspronkelijk ontwerp 696,000,000

Uitgaven welke gedeeltelijk gedekt worden door buitengewone ontvangsten, ten bedrage van 53,000,000
en door het boni van de Begrooting van Herstel waarvan er verder sprake zal zijn 90,000,000

143,000,000

Blijft. 553,000,000

waarbij de kosten van eerste inrichting moeten gevoegd worden 81,000,000
waardoor de uitgaven voor toerusting welke door de leening moeten gedekt worden gebracht worden op 634,000,000

De enige wijziging welke aan deze Begrooting toegebracht wordt is de verhooging, ten bedrage van 300 miljoen van de dotatie van het Nationaal Crisisfonds welke dienen moet om de werkloosheid te bestrijden. Deze wijziging mag, evenwel, geen weerslag hebben op de Begrooting, daar er, volgens de voorstellen van de Regeering, een overeenkomende ontvangst tegenover staat, welke in de uitgifte van het jaarlijksche bons zal gevonden worden (z. *Parlem. St.*, n° 169).

Réparations.

Le Budget des Réparations ne paraît pas devoir subir de modifications.

Ainsi qu'il résulte des chiffres soumis au Parlement, il comprend :

En recette, une somme de 1,297 millions (solde du Plan Young, produit des séquestres, etc.);

En dépense, une somme de 1,207 millions dont 905 millions à consacrer au paiement des pensions de guerre.

Il reste un excédent de recettes de 90 millions ainsi qu'il est dit plus haut.

BUDGET DE 1932.

Ce Budget ne bénéficiera plus de la recette à provenir de la liquidation des biens séquestrés (500 millions). Les ressources fiscales complémentaires à provenir du nouveau projet de loi (1,300 millions) jointes aux compressions de dépenses susceptibles d'être réalisées, permettront d'assurer l'équilibre du Budget ordinaire, nonobstant la disparition de la recette susvisée.

SECONDE PARTIE**EXAMEN DES ARTICLES DU PROJET DE LOI****I**

Une question de principe était à résoudre au début de cet examen : celle de la méthode qu'il fallait adopter.

La discussion d'un projet de loi, comme celui qui vous est soumis et qui s'adresse à de nombreuses sources d'impôts offre bien quelques dangers.

Si à l'occasion des dispositions qui n'ont pour but que de modifier des taux d'impositions, le Parlement examine à nouveau chacun de ces impôts en particulier, les débats risquent fort de se prolonger au delà de toute mesure.

Aussi votre Commission a-t-elle tenu à éviter autant que possible ces débats de fond. Elle s'est bornée à de simples rajustements de taux. Là où il a fallu toucher certaines dispositions organiques de nos lois d'impôts, comme ce fut le cas pour la taxe de luxe et l'impôt complémentaire, elle a voulu rester aussi strictement que possible dans le cadre de la législation existante.

Herstel.

De Herstel-Begrooting lijkt ongewijzigd te moeten blijven.

Zooals blijkt uit de cijfers aan het Parlement voorgelegd, omvat ze :

In ontvangst, een som van 1,297 miljoen (saldo van het Young-Plan, opbrengst van sekwesters, enz.);

In uitgave, een som van 1,207 miljoen, waarvan 905 miljoen te besteden voor de uitbetaling der oorlogspensioenen.

Blijft een overschot van ontvangsten van 90 miljoen, zooals hooger werd gezegd.

BEGROOTING VOOR 1932.

Die Begrooting zal niet meer het voordeel hebben van de ontvangst te trekken uit de vereffening van de gesekwesteerde goederen (500 miljoen). De bijkomende fiskale geldmiddelen, die door het nieuw wetsontwerp moeten opgebracht worden (1,300 miljoen), gevoegd bij de mogelijke verminderingen der uitgaven, zullen het evenwicht der Gewone Begrooting toelaten, ondanks het verdwijnen van hooger bedoelde ontvangsten.

TWEEDE DEEL**ONDERZOEK VAN DE ARTIKELN VAN HET WETSONTWERP****I**

Een kwestie van principe diende te worden opgelost, alvorens dit onderzoek aan te vangen, namelijk de methode die men zou moeten volgen.

Er is wel zeker bezwaar mede verbonden, een wetsontwerp te bespreken in den aard van hetgeen ons is voorgelegd en dat talrijke inkomstenbronnen betreft.

Zoo, bij de bepalingen die enkel voor doel hebben sommige aanslagbedragen te wijzigen, het Parlement opnieuw elke dezer belastingen afzonderlijk onderzoekt, dan loopen de debatten groot gevaar van in 't oneindige gerekt te worden.

Daarom heeft uwe Commissie er aan gehouden, zooveel mogelijk, die besprekingen over den grond der zaak te vermijden. Zij heeft zich beperkt tot eenvoudige heraanpassingen van aanslagbedragen. Waar het noodig was zekere organieke bepalingen van onze belastingwetten te wijzigen, — zooals dit het geval was voor de weelde-taxe en de aanvullende belasting, — wenschte zij zoo stipt mogelijk binnen de perken van de bestaande wetten te blijven.

II

La majoration de l'impôt foncier.

Le texte proposé dispose :

« Par modification au § 2 de l'article 12 de la loi du 13 juillet 1930 ⁽¹⁾, les revenus cadastraux devant servir de base à la contribution foncière pour 1931 sont augmentés de moitié, sauf en ce qui concerne les immeubles visés au second alinéa de la disposition précitée, dont le revenu cadastral est établi en fonction, soit d'un loyer fixé après le 1^{er} avril 1926, soit de la valeur vénale à cette date ou à une date postérieure. »

Veuillez relire la justification que l'Exposé des motifs donne à ce texte.

Des membres de la Commission ont proposé de ne pas majorer le revenu cadastral, mais d'ordonner la perception au profit de l'Etat de 50 centimes additionnels au principal de la contribution foncière. Ils voulaient, sans qu'il y eût décision expresse des pouvoirs locaux, empêcher l'accroissement automatique des ressources provinciales ou communales. Préoccupés de la crise économique, ils craignaient que l'impôt foncier des immeubles industriels ne devint excessif puisque leur revenu cadastral est établi en fonction du sol, du bâtiment et de l'outillage. Ils ont retiré leur proposition. Le revenu cadastral d'un grand nombre d'immeubles industriels a été établi avant 1926. La majoration proposée est temporaire. Un amendement, dont vous prendrez connaissance ci-après, empêcherait les taxations excessives résultant de la majoration du revenu.

La majorité des membres de votre Commission a accepté la majoration des revenus cadastraux établis avant le 1^{er} avril 1926; quelques membres de la Commission ont cependant fait savoir qu'ils ne se ralliaient point à la décision prise et ils ont déclaré vouloir proposer à la Chambre de substituer les additionnels à l'augmentation du revenu afin de ne pas aggraver la charge résultant de la perception des

(¹) Texte du § 2 de l'article 12 de la loi : § 1^{er}. La contribution foncière y compris les parts des provinces et des communes, est fixée à 7 %.

§ 2. A titre transitoire et jusqu'au 1^{er} janvier qui suivra la date de l'achèvement de la péréquation prescrite par l'article 4, § 2, le taux du dit impôt reste maintenu à 10 % du revenu cadastral tel qu'il existait au 1^{er} janvier 1930 ou qu'il aura été arrêté, eu égard à ce revenu, en ce qui concerne les immeubles nouvellement construits, reconstruits ou notablement modifiés.

Toutefois, une modération de 1 % sera consentie quant aux immeubles dont le revenu cadastral est établi en fonction soit d'un loyer fixé après le 1^{er} avril 1926, soit de la valeur vénale à cette date ou à une date postérieure.

II

De verhooging der grondbelasting.

De voorgestelde tekst luidt :

Bij wijziging van § 2 van artikel 12 der wet van 13 Juli 1930 ⁽¹⁾, wordt het kadastraal inkomen dat aan de grondbelasting voor 1931 tot grondslag moest dienen met de helft vermeerderd, behoudens voor de vaste goederen bedoeld onder het tweede lid van vorenvermelde bepaling, waarvan het kadastraal inkomen wordt gevestigd hetzij naar eenen na 1 April 1926 vastgestelden huurprijs, hetzij naar de handelswaarde op dien datum of op een lateren datum. »

Gelieve de verantwoording te herlezen welke de Memorie van Toelichting aan dien tekst geeft.

Sommige leden van de Commissie hebben voorgesteld het kadastraal inkomen niet te verhoogen, maar ten bate van den Staat 50 opcentimes van de hoofdsom der grondbelasting te doen heffen. Zij wenschten, zonder dat dit uitdrukkelijk door de plaatselijke machten werd beslist, den automatischen aangroei van de provinciale en gemeentelijke geldmiddelen te beletten. In hunne bezorgdheid voor de economische crisis, waren zij beducht dat de grondbelasting van de industriele vaste goederen alle palen te buiten ging, aangezien hun kadastraal inkomen gevestigd wordt naar rato van den grond, van het gebouw en van de toerusting. Zij hebben echter hun voorstel ingetrokken. Het kadastraal inkomen van een groot getal industriele vaste goederen werd vóór 1926 vastgesteld. De voorgestelde verhooging is van tijdelijken aard. Een amendement dat u hierna zult vinden, zou de overdreven aanslagen verhinderen, welke uit de verhooging van het inkomen voortvloeien.

De meerderheid der leden van uwe Commissie heeft dus de verhooging van de vóór 1 April 1926 vastgestelde kadastrale inkomsten aangenomen; enkele leden van de Commissie hebben nochtans laten weten, dat zij zich niet zouden aansluiten bij de getroffen beslissing en zij hebben verklaard dat zij aan de Kamer zouden voorstellen opcentiemen in de plaats te stellen van de verhooging der inkomsten,

(¹) Tekst van § 2 van artikel 12 der wet : § 1. De grondbelasting, met inbegrip van de aandeelen der provinciën

en der gemeenten, wordt bepaald op 7 t. h.

§ 2. Als overgangsmaatregel en tot 1 Januari volgende op den datum van voltooiing der perequatie voorgeschreven bij artikel 2, § 2, blijft het bedrag van bedoelde belasting behouden op 10 t. h. van het kadastraal inkomen, zooals het bestond op 1 Januari 1930 of zooals het vastgesteld werd, met betrekking op dit inkomen, wat betreft de pas gebouwde, herbouwde of grotendeels gewijzigde vaste goederen.

Niettemin zal een vermindering van 1 t. h. worden toegestaan betreffende de vaste goederen waarvan het kadastraal inkomen wordt bepaald volgens, hetzij een huurprijs vastgesteld na 1 April 1926, hetzij de handelswaarde op dien datum of een lateren datum.

additionnels déjà votés et du recouvrement de la taxe de voirie.

D'après l'avis de la majorité des membres de la Commission, l'application anticipée de la réforme cadastrale, quoique partielle et fragmentaire ne pouvait qu'atténuer les criantes inégalités résultant de l'impossibilité où l'administration, liée par le texte primitif de la loi organique sur les revenus, s'est trouvée d'adapter le revenu cadastral au revenu réel.

L'application du texte proposé était d'ailleurs immédiatement possible puisqu'en vertu du § 2 de l'article 12 de la loi du 13 juillet 1930 ⁽¹⁾ établissant l'impôt foncier à 9 ou à 10 % du revenu cadastral, l'administration possède la liste des parcelles cadastrales évaluées avant le 1^{er} avril 1926.

*
**

Mais votre Commission a amendé le texte proposé; les partisans de la simple levée d'additionnels se sont abstenus aux votes, tout en admettant que les amendements proposés étaient nécessaires si la majoration du revenu cadastral était acquise.

Voici pourquoi les amendements se justifient.

En premier lieu, il se rencontre encore des immeubles loués, dont le bail est antérieur au 1^{er} avril 1926, et dont le revenu cadastral a été établi en fonction du prix stipulé dans le contrat. Il serait injuste de majorer automatiquement ces revenus de 50 % parce que le revenu cadastral pourrait dépasser le loyer. En régime de revenu cadastral stabilisé, des modérations d'impôt foncier sont prévues ⁽²⁾. Un régime même transitoire doit aussi respecter un principe essentiel de la législation organique.

La Commission a décidé de faire du texte proposé par le Gouvernement, qui est rappelé ci-dessus, l'objet d'un paragraphe spécial et d'y ajouter un § 2 qui a été libellé comme suit :

« § 2. — Si le revenu attribué en vertu du paragraphe précédent, à une parcelle cadastrale dépasse son revenu réel, modération de l'impôt foncier sera, sur demande du redevable intéressé, accordée à due concurrence conformément à l'article 10 de la loi du 13 juillet 1930. »

⁽¹⁾ Voir ci-dessus, p. 10, note 1.

⁽²⁾ Art. 10, § 1^{er}. Remise ou modération de la contribution foncière peut être accordée au prorata de la différence entre le revenu cadastral des immeubles et le revenu effectif réalisé pendant l'année de l'imposition pour autant que cette différence atteigne au moins 10 % du revenu réel annuel.

ten einde de lasten niet te verzwaren, voortvloeiende uit de inning van de reeds aangenomen opcentiemen en van de inning der wegentaxe.

Naar het oordeel van de meerderheid der leden van de Commissie, kon een voorbarige toepassing van de kadastrale hervorming, hoewel gedeeltelijk en broks-gewijze, alleen de schreuwende ongelijkheden verzachten, welke het gevolg waren van de onmogelijkheid waarin de administratie zich bevond, wegens den oorspronkelijken tekst der organieke wet op de inkomsten, waardoor zij gebonden was, om het kadastraal inkomen met het werkelijk inkomen aan te laten passen.

De nieuwe tekst kon overigens dadelijk worden toegepast, vermits krachtens § 2 van artikel 12 der wet van 13 Juli 1930 ⁽¹⁾, waarbij de grondbelasting van 9 op 10 t. h. van het kadastraal inkomen wordt gebracht, het bestuur de lijst bezit der vóór 1 April 1926 geschatte kadastrale percelen.

*
**

Maar uwe Commissie heeft den voorgestelden tekst gewijzigd; de voorstanders van de eenvoudige inning van opcentiemen, hebben zich bij de stemming onthouden, doch evenwel aangenomen dat de voorgestelde amendementen noodzakelijk waren, indien de verhoging van het kadastraal inkomen doorgedreven werd.

De amendementen vinden hunne verantwoording in het volgende :

Vooreerst bestaan er nog verhuurde vaste goederen, waarvan de huurovereenkomst dagteekent van vóór 1 April 1926, en waarvan het kadastraal inkomen vastgesteld werd in verhouding tot den prijs in het contract bepaald. Het ware niet gewettigd deze inkomsten met 50 t. h. automatisch te verhoogen, vermits het kadastraal inkomen den huurprijs zou kunnen overschrijden. Met het regime van het gestabiliseerd kadastraal inkomen, worden verminderingen van de grondbelasting voorzien ⁽²⁾. Zelfs een overgangstelsel moet een hoofdzakelijk beginsel der organieke wetgeving eerbiedigen.

De Commissie heeft beslist van den door de Regering voorgestelden tekst waaraan hieronder wordt herinnerd, eene bijzondere paragraaf te maken om er eene § 2 aan toe te voegen luidende als volgt :

« §. Indien het inkomen, krachtens de vorige paragraaf gelegd op een kadastraal perceel, het werkelijk inkomen overschrijdt, dan wordt, op aanvraag van de betrokken belastingschuldige, vermindering van de grondbelasting verleend tot een bedrag luidens artikel 10 der wet van 13 Juli 1930. »

⁽¹⁾ Zie hieronder, bl. 10, nota 1.

⁽²⁾ Art. 10, § 1. Kwijtschelding of vermindering van de grondbelasting kan worden verleend naar verhouding van het verschil tusschen het kadastraal inkomen der vaste goederen en hun werkelijk inkomen verkregen gedurende het belastingjaar, in zoverre dit verschil ten minste 10 t. h. van het werkelijk jaarlijksch inkomen bereikt.

Seconde raison justifiant des amendements.

S'inspirant des considérations développées ci-dessus, votre Commission a admis qu'il serait également injuste de temporairement attribuer à une parcelle cadastrale par augmentation fixe à 50 % du revenu qu'elle a reçu avant le 1^{er} avril 1926, un revenu supérieur à celui qui lui sera attribué après le 1^{er} janvier 1932, en régime stabilisé.

Complétant le texte du § 2 reproduit immédiatement ci-dessus, votre Commission vous propose de décider :

« Toute telle modération sera également consentie, dans les mêmes conditions, au propriétaire occupant lorsque le revenu actuel majoré de 50 % dépasse celui qui sera attribué au bien visé à la suite de la revision prescrite par l'article 4, § 2 de la loi précitée du 13 juillet 1930.

« Le délai (*) utile pour l'introduction des demandes en modération est, en l'occurrence fixé à 3 mois à compter de la délivrance de l'avertissement extrait de rôle comprenant l'imposition à raison du revenu révisé. »

*
**

Dernière raison justifiant l'amendement du texte proposé.

Les évaluations cadastrales effectuées à partir du 1^{er} avril 1926 ont été calculées soit d'après le loyer ou la valeur vénale du bien au moment de l'expertise, soit par comparaison avec le revenu de biens analogues expertisés antérieurement à cette date.

Les premières ne subiront aucune modification; les autres, qui constituent en fait des évaluations antérieures à 1926, subiraient la majoration de 50 %. Cette majoration n'est pas admissible.

Il y a plus.

Il faut se préoccuper aussi de la situation des propriétaires d'immeubles modestes jouissant d'exonérations fiscales, ou ayant obtenu des encouragements pécuniaires quand ils décidèrent de construire un immeuble. Avant la loi du 18 juin 1928 aucune distinction n'était faite, quant à la déduction de l'impôt foncier entre les habitations acquises avec l'appoint des primes gouvernementales ou sans l'appoint de ces primes. La loi du 10 juin 1928 qui accorde remise

(*) Il paraît préférable de faire courir le délai utile pour l'introduction des demandes en modération à compter de la délivrance de l'avertissement extrait de rôle comprenant l'impôt établi à raison du revenu révisé, plutôt qu'à partir de l'envoi au contribuable intéressé de l'avis résultant d'expertise, parce que le revenu ne devient définitif qu'après expiration du terme légal fixé par les réclamations contre les résultats de l'expertise ou après l'accomplissement de la procédure relative à l'examen des dites réclamations.

Tweede reden.

Afgaande op de hieronder uiteengezette beschouwingen, is uwe Commissie van gevoelen dat het insgelijks onrechtvaardig zou wezen, tijdelijk bij wijze van 50 t. h. verhooging van het inkomen dat een kadastraal perceel vóór 1 April 1926 had, daaraan een hooger inkomen toe te kennen dan dat welk het hebben zal na 1 Januari 1932, met het gestabiliseerd stelsel.

Tot aanvulling van § 2 hieronder herhaald, stelt uwe Commissie u voor, te beslissen :

» Dergelijke vermindering zal insgelijks onder dezelfde voorwaarden worden toegestaan aan den bezittenden-eigenaar, wanneer het tegenwoordig inkomen verhoogd met 50 t. h. het inkomen overschrijdt, dat, wegens herziening voorgeschreven bij artikel 4, § 2 van voornoemde wet van 13 Juli 1930, aan bedoeld goed zal toegekend worden.

» De nuttige termijn (*) voor het indienen der aanvragen tot vermindering is, in dat geval, bepaald op 6 maanden, te rekenen van af de aflevering van het waarschuwingsuittreksel der rolle dat de belasting bevat naar verhouding van het herziene inkomen. »

*
**

Laatste reden.

De kadastrale schattingen gedaan vanaf 1 April 1926 werden berekend hetzij volgens den huurprijs of de koopwaarde van het goed op het oogenblik der schatting, hetzij door middel van vergelijking met het inkomen van dergelijke goederen welke vóór dien datum werden geschat.

De eerste zullen geene wijziging ondergaan; de andere die feitelijk schattingen van vóór 1926 uitmaken, zouden met 50 t. h. worden verhoogd. Dergelijke verhooging is niet aannemelijk.

Er is meer.

Men mag ook niet uit het oog verliezen den toestand der eigenaars van onaanzienlijke vaste goederen die fiscale ontslagingen hebben bekomen of geldelijken steun bij het bouwen van een vast goed. Vóór de wet van 18 Juni 1928 werd geen onderscheid gemaakt in zake grondbelasting tusschen de woningen verkregen met of zonder premie vanwege de Regeering. De wet van 10 Juni 1928 waardoor tijdelijke kwijtschelding wordt verleend van de grondbelasting der on-

(*) Het scheen ons verkieslijk den nuttigen termijn tot het indienen der aanvragen om vermindering te doen loopen vanaf de aflevering van het waarschuwingsuittreksel der rollen bevattende de volgens het herziene inkomen vastgestelde belasting, veeleer dan te rekenen vanaf het inzenden, tot den betrokken belastingschuldige, van den uitslag der schatting, omdat het inkomen niet definitief wordt dan na verloop van den wettelijken termijn vastgesteld door de bezwaren aangevoerd tegen de uitslagen der schatting of na verloop der procedure betreffende het onderzoek van deze bezwaren.

temporaire de l'impôt foncier afférent aux habitations peu importantes, à exclu du bénéfice de cette faveur les immeubles qui avaient été acquis ou construit avec l'appoint des primes gouvernementales. Il s'en suit que ces derniers ont continué à supporter la contribution foncière.

La Commission ayant admis que la majoration du revenu cadastral prévue à l'article ne pouvait entraîner le retrait de l'exonération temporaire de l'impôt foncier jusqu'ici consentie par application de la loi du 10 juin 1928, il a paru équitable de décider dans le même ordre d'idées, que la charge fiscale qui frappe les maisons modestes exclues du bénéfice de ladite loi ne devait pas non plus augmenter.

Votre Commission a donc l'honneur de vous proposer le vote du texte suivant, qui formerait le § 3 de l'article 1^{er} amendé.

« § 3. — L'augmentation prévue au § 1^{er} sera sans effet en ce qui concerne l'application de la remise d'impôt prévue par la loi du 30 juin 1928 encourageant la construction de nouvelles habitations.

» Il en sera de même pour la perception de la contribution foncière afférente aux maisons qui postérieurement à la mise en vigueur de cette loi du 10 juin 1928, ont été construites ou acquises avec l'appoint des primes accordées en vertu de la loi et ce pour autant que leur revenu cadastral non majoré ne dépasse pas les maxima fixés par la loi précitée du 10 juin 1928.

» Toutefois, les propriétaires de ces dernières habitations devront demander la modération d'impôt prévu à l'alinéa qui précède. »

*
**

Un membre de la Commission a enfin soulevé, une fois de plus, la question de l'impôt foncier imposé au propriétaire occupant un immeuble modeste qu'il a dû hypothéquer afin d'obtenir les capitaux requis pour la construction de l'immeuble.

Cette question, discutée longuement en 1930, n'a pas été formellement tranchée.

La Commission a décidé que votre rapporteur déposerait un amendement au cours de la discussion du projet de loi s'il y avait moyen de rédiger un texte qui traduirait l'accueil favorable donné en principe par la Commission au dégrèvement suggéré, mais qui ne se heurterait pas aux objections présentées l'an dernier.

III

Relevé des sommes allouées ou attribuées à certains redevables de la taxe professionnelle.

Le texte proposé a été adopté sans discussions.

aanzienlijke woningen, heeft buiten dit voordeel gesloten de vaste goederen die werden verkregen of gebouwd met premiën vanwege de Regeering. Daaruit volgt dat deze laatste nog immer de grondbelasting dragen.

Vermits de Commissie aangenomen heeft dat de bij het artikel voorziene verhooging van het kadastraal inkomen niet voor gevolg kon hebben de intrekking van de tijdelijke ontslaging der grondbelasting welke totnogtoe door de wet van 10 Juni 1928 werd verleend, scheen het rechtmatig in denzelfden gedachtengang te beslissen dat de fiskale last welke drukt op de onaanzienlijke huizen welke het voordeel van voormelde wet niet genieten, niet zou verhoogd worden.

Uwe Commissie heeft dus de eer U volgenden tekst voor te stellen die § 3 van het gewijzigd artikel 1 zou uitmaken.

« § 3. De bij § 1 voorziene verhooging zal zonder uitwysel zijn voor wat aangaat de toepassing van de teruggave van belasting voorzien bij de wet van 30 Juni 1928 tot bevordering van het bouwen van nieuwe woningen.

» Dit geldt eveneens voor de heffing der grondbelasting behorende tot de huizen die, na de inwerkingtreding van de wet van 10 Juni 1928, werden gebouwd of verkregen met de bijpassing der premiën verleend krachtens de wet en wel in zoverre hun niet verhoogd kadastraal inkomen de bij de voorgenomde wet van 10 Juni 1928 bepaalde maxima niet overschrijdt.

» Echter, moeten de eigenaars van die woningen de bij de vorige alinea voorziene belastingvermindering aanvragen. »

*
**

Een lid van de Commissie heeft ten slotte eens te meer het vraagstuk opgeworpen van de opgelegde grondbelasting, verschuldigd door den eigenaar die eene bescheiden woning betreft, welke hij heeft moeten hypothekeeren om het noodige kapitaal te vinden voor het bouwen van het huis.

Dit vraagstuk, uitvoerig behandeld in 1930, werd niet formeel opgelost.

De Commissie heeft beslist dat uw verslaggever een amendement zou indienen bij de behandeling van het wetsontwerp, indien het mogelijk was een tekst op te stellen die het goed onthaal zou weergeven welke de Commissie in beginsel heeft geschonken aan de voorgestelde ontlasting, maar die niet in tegenspraak zou zijn met de verleden jaar voorgebrachte opwerpingen.

III

Opgave van de sommen toegekend of toegeschreven aan sommige schatplichtigen der bedrijfsbelasting

De voorgestelde tekst werd zonder bespreking aangenomen.

IV

Impôt complémentaire personnel.

Le Gouvernement propose deux réformes de l'impôt complémentaire personnel : d'abord une majoration des multiplicateurs des indices; ensuite une modification profonde du mode de calcul de l'impôt dû par le redevable dont les revenus connus dépassent la base taxable révélée par les indices.

La Commission n'a pas critiqué le principe de la réforme : si les événements imposent une aggravation de la taxe de transmission, de la taxe de luxe, de certains droits de douane et d'accise, ainsi que de taxes de consommation, les débiteurs de l'impôt complémentaire doivent, à leur tour, intervenir dans la majoration des charges publiques.

Aussi la Commission vous propose-t-elle sans discussion la majoration du multiplicateur des indices. Comme l'article 4 du projet propose de le faire.

* *

Le tableau suivant relatif au calcul de la base imposable vous permettra de vous rendre immédiatement compte de la modification profonde qui sera apportée au régime qui est en vigueur.

Le total des dépenses révélées par les indices :

Sera en <i>Régime proposé.</i>	Il est en <i>Régime en vigueur.</i>
Multiplié par 1.5 lorsque ce total n'atteint pas 50,000 francs;	Multiplié par 1.5 lorsque ce total n'atteint pas 100,000 francs;
1.7 lorsque ce total est de 50,000 à 75,000 francs exclusivement;	1.6 lorsque ce total est de 100,000 à 120,000 francs exclusivement;
1.9 lorsqu'il est de 75,000 à 100,000 francs exclusivement;	1.7 lorsqu'il est de 120,000 à 140,000 francs exclusivement;
2.1 lorsqu'il est de 100,000 à 125,000 francs exclusivement;	1.8 lorsqu'il est de 140,000 à 160,000 francs exclusivement;
2.3 lorsqu'il est de 125,000 à 150,000 francs exclusivement;	1.9 lorsqu'il est de 160,000 à 180,000 francs exclusivement;
2.5 lorsque ce total est de 150,000 francs et au-delà.	2 lorsque ce total est de 180,000 francs et au-delà.

* *

Cette unanimité ne s'est pas retrouvée quand la Commission dut arrêter la base de taxation des redevables dont les revenus connus dépassent la somme taxable révélée par les indices.

Disons ici de suite, qu'un groupe important de membres de la Commission ont, à l'occasion de l'examen du texte proposé et des amendements dont il fut l'objet, expressément rappelé leur opposition au principe même de l'impôt complémentaire et leur attachement irréductible au principe de la super-

IV

Aanvullende personeele belasting.

De Regeering stelt twee hervormingen voor ten aanzien van de aanvullende personeele belasting : ten eerste eene verhooging van de indicienmultiplicatoren; vervolgens eene grondige wijziging in de berekening van de belasting, verschuldigd door den schatplichtige wiens gekende inkomsten den belastbaren grondslag overschrijden, aangewezen door de indicien.

De Commissie oefende geene kritiek uit op het principe der hervorming : indien de omstandigheden eene verzwaring van de overdrachtsbelasting, van de weeldelaxe, van sommige tol- en accijsrechten, alsmede van sommige belastingen op het verbruik, noodzakelijk maken, dan moeten de betalers van de aanvullende belasting, op hunne beurt, een aandeel nemen in de verhooging der openbare lasten.

Uwe Commissie stelt U dan ook, zonder bespreking, voor, den multiplicator der indicien te verhooggen, zooals artikel 4 van het ontwerp het voorziet.

* *

De navolgende tabel, betreffende de berekening van de aanslagbasis, laat u toe u onmiddellijk rekenschap te geven van de grondige wijziging die zal worden gebracht aan het bestaande stelsel.

Het totaal der uitgaven door de teekenen opgeleverd zal zijn :

In het <i>Voorgesteld stelsel.</i>	In het <i>Bestaande stelsel.</i>
Vermenigvuldigd met 1.5, wanneer dit totaal niet 50,000 frank bereikt;	Vermenigvuldigd met 1.5, wanneer dit totaal niet 100,000 frank bereikt;
1.7 wanneer dit totaal gaat van 50,000 t./z. 75,000 fr. bedraagt;	1.6 wanneer dit totaal gaat van 100,000 t./z. 120,000 frank;
1.9 wanneer het gaat van 75,000 t./z. 100,000 frank;	1.7 wanneer het gaat van 120,000 t./z. 140,000 frank;
2.1 wanneer het gaat van 100,000 t./z. 125,000 frank;	1.8 wanneer het gaat van 140,000 t./z. 160,000 frank;
2.3 wanneer het gaat van 125,000 t./z. 150,000 frank;	1.9 wanneer het gaat van 160,000 t./z. 180,000 frank;
2.5 wanneer het gaat van 150,000 en meer is.	2 wanneer het totaal 180,000 frank en meer is.

* *

Deze eensgezindheid bleef achterwege toen in de Commissie de aanslag moest bepaald worden voor de schatplichtigen wier gekende inkomsten het belastbaar bedrag overschrijden, aangewezen door de indicien.

Zeggen wij dadelijk dat een belangrijke groep leden van de Commissie gebruik gemaakt hebben van het onderzoek der voorgelegde teksten en amendementen, om uitdrukkelijk aan hun verzet tegen het principe zelf van de aanvullende belasting en aan hun onveranderlijke gehechtheid aan het principe

taxe. Nous participons aux débats, disait l'un d'entre eux, non pour faire œuvre constructive mais pour révéler les lacunes du régime et hâter le retour de la supertaxe.

Au texte gouvernemental une majorité adresse les objections suivantes :

L'application de l'impôt complémentaire est incomplet. De nombreux contribuables ne sont pas taxés à l'heure où paraîtra ce rapport. Les indices attribués aux contribuables taxés n'ont pas encore pu être contrôlés à fond. La valeur locative des immeubles est à vérifier, le revenu cadastral stabilisé n'étant pas acquis. Dès lors, la valeur du mobilier est à contrôler puisqu'il dépend du revenu cadastral. La Belgique compte 1,800,000 ménages; les domestiques et les servantes à déclarer l'ont-ils été? Les automobiles mixtes n'ont-elles pas atteint un chiffre anormal? Enfin des litiges soumis aux tribunaux n'ont pas permis l'assujettissement à l'impôt personnel complémentaire des revenus de capital investi sur lesquels est assise la taxe mobilière. On ignore ce que l'impôt complémentaire peut produire. Ce qu'il a produit jusqu'ici ne permet pas d'évaluer avec certitude ce qu'il peut produire en période normale et quoique M. le Ministre des Finances ait en Commission arbitré le rendement à 150 ou 200 millions.

De plus, le Gouvernement supprime en fait l'impôt indiciaire pour atteindre après 100,000 francs des revenus vraiment peu importants et qui seront rapidement atteints quand la révision du revenu cadastral sera terminée. Ces revenus sont lourdement grevés déjà par l'impôt foncier, les additionnels provinciaux et communaux ainsi que par la taxe de voirie. Or, la majorité de la Commission, elle vous l'a déjà dit, s'inspirant des principes déposés dans les textes qui vous sont soumis, adapte les impôts aux nécessités du moment, mais n'a pas proposé la réforme des principes fondamentaux des lois organiques.

Enfin le Gouvernement atteint les revenus immobiliers étrangers. Ils sont incontrôlables sans conventions internationales. De plus ces revenus sont passibles dans leur pays d'origine d'autres impôts que les impôts qualifiés de cédulaires et dont la déduction serait seule admise. Enfin il est douteux que l'impôt principal qui les frappe à l'étranger puisse même être assimilé à notre impôt foncier.

La majorité de la Commission, accentuant la portée de l'article 42 de la loi du 13 juillet 1930 ⁽¹⁾ vous propose d'abord de ramener de 300,000 à 150,000

der supertaxe, te herinneren. Wij nemen deel aan de besprekingen, zegde een hunner, niet om opbouwend werk te verrichten doch om de leemten van het regime in het licht te stellen en den terugkeer van de supertaxe te bevorderen.

De meerderheid maakte de volgende opmerkingen in verband met den Regeeringstekst :

De toepassing van de aanvullende belasting is onvolledig. Vele belastingbetalers zijn niet getaxeerd op het oogenblik waarop dit verslag zal verschijnen. De indicieën, de getaxeerde belastingbetalers aangeschreven, konden nog niet grondig worden gecontroleerd. De huurwaarde van de huizen moet worden nagegaan, daar het gestabiliseerd kadastraal inkomen niet is opgemaakt. Dienvolgens moet de waarde van het vast goed worden gecontroleerd, vermits het afhangt van het kadastraal inkomen. België tellt 1,800,000 gezinnen; werden de knechten en meiden aangegeven? Hebben de gemengde automobielen niet een abnormaal cijfer bereikt. Ten slotte hebben de voor de rechtbank gebrachte geschillen niet toegelaten de inkomsten van belegd kapitaal, waarop de belasting op de mobilia is gevestigd, te onderwerpen aan de bijkomende personeele belasting. Men weet niet wat de bijkomende belasting kan opbrengen. Wat zij tot nu toe heeft opgebracht, laat niet toe met zekerheid te ramen wat zij in normale periode kan opbrengen, ofschoon de Minister van Financiën in de Commissie de opbrengst heeft geschat op 150 of 200 millioen.

Bovendien trekt de Regeering in feite de indicieënbelasting in, om, na 100,000 frank, zekere onbelangrijke inkomsten te verkrijgen, welke spoedig zullen bereikt zijn wanneer de herziening van het kadastraal inkomen voltooid is. Deze inkomsten zijn reeds zwaar belast door de grondbelasting, de opcentiemen van provincie en gemeente, evenals door de wegenbelasting. Welnu, de meerderheid van de Commissie, zij heeft het reeds gezegd, steunend op de beginselen die in den u voorgelegden tekst zijn vervat, past de belastingen aan de behoeften van het oogenblik aan, maar heeft niet de hervorming van de grondbeginselen der organieke wetten voorgesteld.

De Regeering treft ten slotte de buitenlandsche inkomsten op vaste goederen. Zij kunnen gecontroleerd worden zonder internationale overeenkomsten. Bovendien zijn deze inkomsten in hun land van oorsprong onderhevig aan andere belastingen dan de zoogenaamde cedulaire belastingen, waarvan de aftrek alleen zou aangenomen worden. Ten slotte is het te betwijfelen of de hoofdbelasting die er in het buitenland op staat, zelfs kan gelijkgesteld worden met onze grondbelasting.

De meerderheid van de Commissie, de draagwijdte verscherpend van artikel 42 van de wet van 13 Juli 1930 ⁽¹⁾ stelt u vooreerst voor, van 300,000 op 150 dui-

⁽¹⁾ « Lorsque, dans le chef d'un contribuable, la somme des revenus sur lesquels sont assis l'impôt foncier, la taxe professionnelle et la taxe mobilière sur le revenu du capi-

⁽¹⁾ § 1. — Wanneer in hoofde van een schatplichtige, de som der inkomsten welke tot grondslag voor de grondbelasting en de mobiliënbelasting op het inkomen van het

francs la somme des revenus connus qui décideront si l'impôt sera basé sur les indices et les revenus, ensuite d'élargir la base taxable des revenus connus, qui dépassent les 150,000 francs, n'atteignent pas le million; enfin de demander une contribution assez forte aux revenus qui dépassent le million.

Cette majorité vous demande le vote du texte suivant :

« Le premier alinéa du § 1^{er} et le § 2 de l'article 42 de la loi susmentionnée sont remplacés comme suit :

» § 1^{er}. — Lorsque la somme des revenus sur lesquels sont assis l'impôt foncier, la taxe professionnelle ainsi que la taxe mobilière sur le revenu du capital investi qui sont recueillis par un contribuable dépasse 150,000 francs et qu'elle est supérieure à la base de taxation résultant des indices déclarés par ces contribuables, l'impôt complémentaire personnel est établi sur le montant moyen des deux bases.

» § 2. — Lorsque la somme des revenus visés au § 1^{er} dépasse dans les conditions qui y sont prévues, 300,000 francs, la base de taxation déterminée ainsi qu'il est dit ci-avant, ne peut être inférieure aux deux tiers de cette somme; lorsque celle-ci dépasse 600,000 francs la base de taxation ne peut être inférieure aux trois quarts de ladite somme; lorsqu'elle dépasse un million de francs, la base de taxation ne peut être inférieure aux quatre cinquièmes de ladite somme.

**

En résumé les textes dont votre Commission vous propose le vote auront, quand ils seront appliqués, comme résultat :

1° Par la substitution de 1.5 jusque 2.5 à 1.5 et 2 des coefficients de multiplication des indices; par l'abaissement du total des dépenses qui seront affectés des coefficients de multiplication les plus élevés, d'augmenter d'abord le nombre des redevables qui seront assujettis à l'impôt complémentaire personnel et ensuite d'augmenter la base imposable de tous

tal investi, dépasse 300,000 francs et qu'elle est supérieure à la base de taxation résultant des indices déclarés par ce contribuable, l'impôt complémentaire personnel est établi sur le montant moyen des deux bases.

» § 2. Lorsque la somme des revenus visés au § 1^{er} dépasse, dans les conditions qui y sont prévues, 1 million de francs, la base de taxation, déterminée ainsi qu'il est dit ci-avant, ne peut être inférieure aux deux tiers de cette somme; lorsque celle-ci dépasse 2 millions de francs, la base de taxation ne peut être inférieure aux trois-quarts de la dite somme. »

zend frank de som van de bekende inkomsten te brengen welke zullen uitmaken of de belasting zal gevestigd worden op de indiciën en de inkomsten, vervolgens de belastbare basis te verbreden van de bekende inkomsten, welke 150,000 frank bedragen maar niet het millioen bereiken; ten slotte, de inkomsten welke het millioen overschrijden, vrij zwaar te belasten.

Deze meerderheid vraagt u den volgende tekst goed te keuren :

« De eerste alinea van § 1 en § 2 van artikel 42 van voorengenoemde wet worden vervangen als volgt :

» § 1. Wanneer de som der inkomsten welke tot grondslag voor de grondbelasting werd genomen, de bedrijfsbelasting alsmede de mobiliënbelasting op het inkomen van het belegd kapitaal die door een belastingplichtige worden in ontvangst genomen, 150,000 frank overschrijdt en zij hooger is dan de aanslagbasis voortvloeiende uit de door dezen belastingplichtige aangegeven teekenen, wordt de aanvullende personeele belasting op het gemiddeld bedrag van beide grondslagen gevestigd.

» § 2. Wanneer de som van de bij de eerste paragraaf bedoelde inkomsten, onder de aldaar voorziene voorwaarden, 300,000 frank overschrijdt, kan de zooals hiervoren bepaalde aanslagbasis niet lager zijn dan de twee derde van die som; en wanneer zij 600,000 frank overschrijdt, kan de aanslagbasis niet lager zijn dan de drie vierde van gezegde som; wanneer zij 1 millioen frank overschrijdt; kan de aanslagbasis niet lager zijn dan de vier vijfde van gezegde som.

**

Kortom, de door de Commissie voorgestelde teksten zullen, bij de toepassing, de volgende uitwerking hebben :

1° Met 1.5 tot 2.5 te stellen in de plaats van 1.5 en 2 der vermenigvuldigingscoëfficiënten van de indiciën; door de verlaging van het totaal der uitgaven waarop van toepassing komen de hoogste vermenigvuldigingscoëfficiënten, zal vooreerst het getal verhoogen van de schatplichtigen voor de personeele aanvullende belasting, alsmede de belastbare grond-

belegd kapitaal 300,000 frank overschrijdt en zij hooger is dan de aanslagbasis voortvloeiende uit de door dezen belastingplichtige aangegeven teekenen, wordt de aanvullende personeele belasting op het gemiddeld bedrag van beide grondslagen gevestigd.

§ 2. — Wanneer de som van de bij de eerste paragraaf bedoelde inkomsten, in de omstandigheden die aldaar voorzien zijn, 1 millioen frank overschrijdt, kan de zooals hiervoren bepaalde aanslagbasis niet lager zijn dan de twee derden van die som, en wanneer zij 2 millioen frank overschrijdt, kan de aanslagbasis niet lager zijn dan de drie vierden van gezegde som.

ceux qui sont ou qui deviendront redevables de cet impôt complémentaire;

2° D'augmenter le nombre et d'aggraver très sérieusement la charge de ceux dont la base de l'impôt n'est pas établie par les indices seulement.

V

La taxe mobilière.

L'article 5 n'a pas été discuté.

VI

La taxe de transmission.

Art. 6.

Cet article a pour but de doubler la taxe de transmission. On aurait pu s'inquiéter de cette mesure très radicale et qui semble à première vue ne pas tenir compte des incidences variées de cette taxe.

L'Exposé des motifs nous rappelle cependant très opportunément qu'en vertu de l'article 202 du Code des taxes assimilées au timbre le Gouvernement a le droit d'atténuer cet impôt là où il grèverait trop lourdement certaines opérations commerciales.

Il proclame en même temps l'intention du Gouvernement de maintenir toutes les exonérations acquises sous le régime antérieur en ce qui concerne les denrées alimentaires de première nécessité.

Votre Commission aurait voulu inscrire une garantie supplémentaire dans la loi et s'en référer au régime d'application de cette taxe telle qu'il existait dans le courant des années 1928 et 1929.

On peut dire en effet que dans leur ensemble, les diverses dispositions que l'Administration avait prévues en vertu des droits que lui conférait l'article 202, avaient donné satisfaction aux intéressés et avaient créé avant les lois de dégrèvement une situation très acceptable. Il nous a cependant apparu, après un examen approfondi de la question, qu'il était impossible de figer dans un texte légal un régime d'application dont la caractéristique et l'avantage étaient précisément la souplesse.

Le retour pur et simple au régime de 1928 ou 1929 consacrerait d'une part certains avantages indéfendables, et d'autre part chargerait certaines transactions d'une façon excessive, eu égard à la situation économique profondément modifiée.

Nous devons donc faire confiance au Gouvernement. Votre Commission émet le vœu que l'Administration reprenne contact avec les intéressés et leurs organismes représentatifs en vue de l'application de la taxe. Ces négociations ont donné d'excellents résultats.

slag van hen die schatplichtig zijn of worden zullen voor de aanvullende belasting;

2° Het getal zal verhoogten evenals de last van hen voor wie de grondslag der belasting niet enkel door middel van de indicien werd vastgesteld.

V

De mobiliënbelasting.

Artikel 5 werd niet behandeld.

VI

De overdrachtsbelasting.

Art. 6.

Dit artikel heeft ten doel de overdrachtsbelasting te verdubbelen. Men had zich ongerust kunnen maken over dezen zeer ingrijpenden maatregel, waarbij, bij eersten oogopslag, geen rekening gehouden werd met de verschillende grondslagen dezer belasting. In de Memorie van Toelichting wordt, evenwel, op gepaste wijze eraan herinnerd dat krachtens artikel 202 van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde belastingen, de Regceering het recht heeft om deze belasting te verzachten waar zij te zwaar mocht drukken op zekere handelsoperaties.

Tevens wordt erin gezegd dat het in de bedoeling van de Regceering ligt al de vrijstellingen in stand te houden welke onder het vroeger regime ingevoerd werden voor de meest gebruikte voedingswaren.

Uwe Commissie had een aanvullenden waarborg in de wet willen inschrijven en zich houden aan het toepassingsregime van deze belasting zooals zij bestond in den loop de jaren 1928 en 1929.

Men mag inderdaad zeggen dat, over het algemeen, de verschillende schikkingen die het Bestuur voorzien had, krachtens artikel 202, voldoening hadden gegeven aan de belanghebbenden en, vóór de invoering der ontlastingwetten, een zeer aannemelijken toestand hadden geschapen. Het bleek nochtans, na een grondig onderzoek van den toestand, dat het onmogelijk was in een wetstekst een toepassingsregime te formuleeren, waarvan het kenmerk en het voordeel juist de lenigheid waren.

De terugkeer tot het regime van 1928 of 1929, zou, eenerzijds, sommige niet verdedigbare voordeelen bekrachtigen en, anderzijds, sommige overdrachten al te zwaar belasten, rekening houdend met den grondig gewijzigden economischen toestand.

Wij moeten dus vertrouwen stellen in de Regceering. Uwe Commissie drukt den wensch uit dat het Bestuur opnieuw in voeling zou komen met de betrokkenen en de hen vertegenwoordigende organisaties, met het oog op de toepassing der taxe. De

tats dans le passé. Il n'y a aucun doute qu'elles en donnent également dans l'avenir.

Art. 7.

La majorité de votre Commission a estimé qu'il y avait lieu de rétablir en la matière la législation antérieure aux dégrèvements.

Elle vous propose en conséquence les amendements suivants :

Remplacer l'article 7 par ce qui suit :

L'article 84 du Code des taxes assimilées au timbre est modifié ainsi qu'il suit :

Dans le premier alinéa, les mots « de 6 % » sont remplacés par les mots « de 6 % ou de 10 % ».

La phrase suivante est ajoutée au même alinéa :

« Ceux-ci fixent la classe des objets assujettis au taux de 6 % et celle des objets soumis au taux de 10 % ».

Dans l'article 85, les mots « de 6 % » sont supprimés.

Dans l'article 93, les mots « de 6 % » sont remplacés par les mots « de 6 % ou de 10 % ».

Art. 7bis et 7ter.

Votre Commission estime nécessaire, d'accord en cela avec l'administration, qu'il y a lieu de compléter le projet de loi par les deux amendements suivants :

Art. 7bis.

Le droit de timbre sur les reçus et, plus généralement, sur tous écrits nominatifs que délivrent les banquiers et autres personnes désignées à l'article 34, 1°, de la loi du 23 août 1921 pour les sommes portées ou à porter par elles au crédit d'un compte est fixé ainsi qu'il suit :

si la somme ne dépasse pas 10,000 francs . . . fr. 0.25
si elle dépasse 10,000 fr. sans excéder 50,000 fr. 0.50

si elle dépasse 50,000 fr. sans excéder 100,000 fr. 1.—

si elle dépasse 100,000 francs fr. 2.—

Cet amendement a pour but de couper court à une contestation qui s'est élevée entre le fisc et les contribuables intéressés.

L'article 34, 4°, de la loi du 28 août 1921 frappe d'un droit de timbre de 10 centimes — actuellement 20 centimes — les reçus que les banquiers, agents de change, commissionnaires ou courtiers en fonds

besprekingen hebben uitstekende uitslagen gegeven in het verleden. Ongetwijfeld zullen zij ook zulke uitslagen geven in de toekomst.

Art. 7.

De meerderheid van uwe Commissie was van gevoelen dat men, op dit gebied, de regeling moest invoeren die vóór de ontlastingswetten toegepast werd.

Zij stelt U dienvolgens de volgende amendementen voor :

Artikel 7 vervangen als volgt :

Artikel 84 van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde belastingen wordt gewijzigd als volgt:

In de eerste alinea worden de woorden « van 6 t. h. » vervangen door de woorden « van 6 t. h. of 10 t. h. ».

De volgende zin wordt aan dezelfde alinea toegevoegd :

« Deze bepalen de klasse der voorwerpen onderworpen aan de heffing van 6 t. h. en die der voorwerpen onderworpen aan de heffing van 10 t. h. ».

In artikel 85 worden de woorden « van 6 t. h. » weggelaten.

In artikel 93, worden de woorden « van 6 t. h. » vervangen door de woorden « van 6 t. h. of van 10 t. h. ».

Art. 7bis en 7ter.

Uwe Commissie is het eens met het bestuur om het noodig te achten het wetsontwerp met de twee volgende amendementen aan te vullen :

Art. 7bis.

Het zegelrecht op de ontvangbewijzen en, meer in 't algemeen, op alle geschriften op naam welke afgeleverd worden door de bankiers en andere bij artikel 34, 1° der wet van 28 Augustus 1921 aangediende personen voor de sommen door hen op het crediet eener rekening gebracht of te brengen, is vastgesteld als volgt :

indien de som niet 10,000 frank overschrijdt fr. 0.25

indien zij 10,000 frank overschrijdt, doch niet gaat boven 50,000 frank fr. 0.50

indien zij 50,000 frank overschrijdt, doch niet gaat boven 100,000 frank fr. 1.—

indien zij 100,000 frank overschrijdt fr. 2.—

Dit amendement heeft ten doel eene betwisting tusschen den fiscus en de schatplichtigen opgerezen, te beslechten.

Artikel 34, 4° der wet van 28 Augustus 1921 legt een zegelrecht van 10 centimes, thans 20 centimes, op de kwijtschriften die de bankiers, wisselagenten, commissionnarissen of makelaars in openbare fond-

publics délivrent pour les sommes à porter au crédit d'un compte. L'Administration prétend toutefois que cette disposition n'est pas applicable aux écrits qui constituent la preuve littérale d'une obligation *ferme* — telle la reconnaissance d'un dépôt *ferme* — souscrite par le banquier au profit de son client, ces écrits restent soumis au droit proportionnel de 50 centimes par 500 francs (art. 12 du Code du timbre du 25 mars 1891).

Les établissements financiers contestent cette interprétation et timbrent uniformément à 20 centimes les écrits qu'ils délivrent pour constater les remises ou les dépôts nominatifs de sommes d'argent qui leur étaient faits, quelles que fussent les modalités de l'opération.

Il faut reconnaître que l'application du droit de timbre proportionnel de 50 centimes par 500 francs est extrêmement onéreuse. L'interprétation donnée à la loi par l'administration est pratiquement inapplicable. Aussi, depuis que la nouvelle doctrine administrative leur a été signalée, de nombreuses banques ont-elles pris leurs dispositions pour éviter de constater ces dépôts par un écrit donnant lieu à la susdite perception. Mais cette pratique ne va pas sans inconvénients ni pour les banques dont elle complique les écritures, ni pour les clients qu'elle prive d'un titre régulier. D'autre part, le Trésor perd une recette qu'il pourrait réaliser si l'impôt était fixé à un taux raisonnable, ainsi que le prévoit l'article 7bis proposé.

Cet article ne fait aucune distinction selon la forme que revêt l'écrit, qu'il s'agisse d'une reconnaissance, d'un bon, d'un livret, d'un titre ayant l'aspect extérieur d'une valeur de bourse avec ou sans coupons représentatifs des intérêts ou bien que l'écrit soit un reçu, voire même une simple lettre missive, c'est le droit gradué qui sera désormais applicable.

Il n'est fait non plus aucune distinction suivant la nature du compte au crédit duquel la somme est portée (compte-courant commercial, compte d'avance, compte à vue ou compte de chèques, compte de quinzaine, compte à préavis, compte à terme fixe : un mois, trois mois, un an, cinq ans, etc.). Notamment sont frappés du nouveau droit, les reçus des sommes versées en vue ou en suite de l'achat de titres par un professionnel, reçus que l'article 34, 3°, de la loi du 2 août 1921 assujettissaient au droit fixe de 20 centimes.

Art. 7ter.

Sont réduits des deux tiers les droits d'enregistrement et de transcription exigibles d'après les lois en vigueur sur les actes portant transformation ou conversion d'une société en une société d'une espèce différente.

sen afleveren voor de sommen die op het crediet van eene rekening worden gebracht. De Administratie beweert echter dat deze bepaling niet toepasselijk is op de geschriften die het letterlijke bewijs zijn van eene vaste verplichting — zooals de erkenning van eene vaste verplichting — zooals de erkenning van bankier ten voordeele van zijn client; deze geschriften blijven onderworpen aan het evenredig recht van 50 centimes per 500 frank (art. 12 van het Wetboek van het zegel van 15 Maart 1891).

De financieele inrichtingen betwisten deze verklaring en plaatsen eenvormig een zegel van 20 centimes op de geschriften die zij afleveren als bewijs van de algiften of de nominatieve inbewaargevingen van sommen gelds die bij hen worden gedaan, welke ook de modaliteiten van de verrichting zijn.

Men moet erkennen dat de toepassing van het evenredig zegelrecht van 50 centimes per 500 frank zeer zwaar is. De verklaring, door de administratie aan de wet gegeven, is practisch niet toepasselijk. Ook, sedert hun werd gewezen op de nieuwe administratieve leer, hebben talrijke banken maatregelen genomen om te vermijden deze inbewaargevingen vast te stellen door een geschrift dat aanleiding geeft tot deze heffing. Maar deze praktijk is niet zonder bezwaren en voor de banken waarvan zij de geschriften ingewikkeld maakt, en voor de cliënten die van een regelmatig bewijsstuk moeten afzien. Anderzijds verliest de Schatkist eene ontvangst die zij zou kunnen innen wanneer de belasting een redelijk cijfer bedroeg, zooals het voorgesteld artikel 7bis het voorziet.

Dit artikel maakt geen onderscheid volgens den vorm die het geschrift aanneemt, hetzij dat het een bewijsstuk is, een bon, een boekje, een titel, dat er uitziet als een beurswaarde met of zonder koepons die de interesten vertegenwoordigen, ofwel dat het geschrift een ontvangstbewijs weze, zelfs een eenvoudige rentbrief, het is het gegraduateerde recht dat voortaan zal toegepast worden.

Er wordt evenmin eenige onderscheid gemaakt volgens den aard van de rekening op welker crediet de som wordt gebracht (commercieele loopende rekening, voorschot rekening, rekening op zicht of check-rekening, veertiendaagsche rekening, rekening met waarschuwing vooraf, rekening op vasten termijn : een maand, drie maanden, een jaar, vijf jaar, enz.). Aan het nieuwe recht zijn namelijk onderhevig de ontvangstbewijzen van de sommen gestort met het oog op of ten gevolge van den aankoop van titels door iemand van het beroep, ontvangstbewijzen die artikel 34, 3°, van de wet van 2 Augustus 1921 belaste met een vast recht van 20 centimes.

Art. 7ter.

Worden met twee derde verminderd het registratie- en het overschrijvingsrecht dat volgens de bestaande wetten verschuldigd is op de akten houdende verandering of omzetting van eene vennootschap in een ander soort.

Les droits continueront à être perçus au taux plein sur les actes par lesquels une société civile ou commerciale de transformation ou de conversion.

Les dispositions qui précèdent ne sont applicables qu'aux sociétés qui ont leur principal établissement en Belgique.

*
**

L'article 7ter a pour but de réduire des deux tiers les droits d'enregistrement et de transcription dus sur les apports nouveaux qui seraient constatés dans une société d'un type quelconque prend la forme d'une société d'un type différent qui a pour objet de continuer l'activité qu'exerçait la société disparue.

Pour la réduction des droits, il est essentiel que la société nouvelle conserve le but que s'était assigné la société ancienne.

Le texte est d'ailleurs applicable quel que soit le type de la société ancienne et celui de la société nouvelle; notamment il s'applique aux hypothèses ci-après : transformation d'une société en nom collectif en une société anonyme; d'une société en commandite simple en une commandite par actions; d'une société civile en une société commerciale, etc.

VII

Droits de succession et droits de douane.

Les articles 8 et 9 ont été adoptés par 8 voix contre 4.

Droits d'accise.

A l'article 10, votre Commission tient à souligner le caractère provisoire de la majoration de droit proposé par le Gouvernement.

Droits sur les huiles.

Art. 11.

Le relèvement des droits d'accise sur certaines huiles est justifié par l'Exposé des motifs de la façon suivante :

« Huiles minérales légères. — En corrélation avec la majoration du droit d'entrée sur les éthers de pétrole et essences, il s'indique de relever *dans une mesure correspondante* le droit d'accise sur les produits de l'espèce fabriqués en Belgique. »

Or, le droit de douane sur les essences étrangères est porté de 70 à 100 francs à l'hectolitre, soit une majoration de 43 %.

Le droit d'accise sur la fabrication des huiles d'une densité inférieure à 0,78 à 15 degrés centigrades (éthers de pétrole et essences), le produit national qui

Het recht blijft ten volle eischbaar op den nieuwen inbreng vermeld in de akte van verandering of omzetting.

De voorgaande bepalingen zijn niet toepasselijk dan op vennootschappen waarvan de voornaamste instelling in België gevestigd is.

*
**

Artikel 7ter heeft ten doel met twee derden te verminderen het registratie- en het overschrijvingsrecht verschuldigd op akten waardoor eene burgerlijke of eene handelsvennootschap van een zeker soort den vorm aanneemt van een ander soort vennootschap die voor doel heeft de bedrijvigheid van de verdwenen vennootschap voort te zetten.

Om de vermindering der rechten te bekomen is het noodig dat de nieuwe vennootschap het doel behoudt van de vroegere vennootschap.

De tekst is overigens van toepassing welke ook het type van de vroegere vennootschap en van de nieuwe vennootschap weze; hij komt namelijk van toepassing op de volgende onderstellingen : omzetting van eene vennootschap met gemeenschappelijke naam in eene naamloze vennootschap; van eene eenvoudige commanditaire vennootschap in eene commanditaire met aandelen; van eene burgerlijke vennootschap in eene handelsvennootschap, enz.

VII

Successierechten en tolrechten.

De artikelen 8 en 9 werden aangenomen met 8 tegen 4 stemmen.

Accijsrecht.

Bij artikel 10 vestigt uwe Commissie de aandacht op den voorloopigen aard van de door de Regeering voorgestelde verhooging.

Rechten op de oliën.

Art. 11.

De verhooging van het accijsrecht op sommige oliën wordt in de Memorie van Toelichting verantwoord als volgt :

« Lichte minerale oliën. — In verband met de verhooging van het invoerrecht op de petroleum-éthers en essences, dient, *overeenkomstig*, het accijsrecht op de soortgelijke in België gefabriceerde producten verhoogd. »

Welnu, het douanerecht op de vreemde essences wordt van 70 op 100 frank per hectoliter gebracht, hetzij een verhooging van 43 t. h.

Het accijsrecht op de vervaardiging van oliën met een dichtheid van minder dan 0,78 bij 15 graden Celsius (petroleum-éthers en essences), het nationaal

concurrence les essences, est porté de 35 francs l'hectolitre à 65 francs, soit une augmentation de 86 %.

Il y a là une erreur manifeste.

Pour rétablir la situation votre Commission vous propose de libeller comme suit le troisième alinéa de l'article 11 :

« a) Huiles d'une densité inférieure à 0,78 à 15 degrés centigrades (éthers de pétrole et essences) : 50 francs l'hectolitre. »

Certains intéressés se sont très vivement élevés contre le relèvement à 0,95 au lieu de 0,90 de la densité en deça de laquelle les benzols sont passibles des droits prévus par le n° 193 du tarif des douanes.

Leurs critiques ne nous semblent pas fondées.

Nous estimons que cette modification s'imposait. En effet, à maintenir la densité de 0,90, il eût été possible d'introduire, comme huiles légères exemptes de droits, des quantités importantes d'huiles composées surtout de benzols et d'éviter par ce moyen le nouveau droit de 1 franc le litre.

La situation, d'après les informations recueillies, se présentent, en effet, comme suit :

D'une part, les huiles légères provenant de la distillation du goudron et principalement du traitement des gaz de distillation de la houille ont une densité comprise entre 0,90 et 0,95, et contiennent 75 à 55 % de benzol marchand; celui-ci en est extrait par distillation.

D'autre part, il est possible d'introduire sous le nom et la forme d'huiles légères, des mélanges de benzols avec une huile lourde de goudron. Si, par exemple, on mélange 88 % de benzol (densité 0,875) avec 12 % d'huile anthracénique (densité 1,100), on obtient un produit ayant une densité de 0,902, lequel, sans la modification intervenue, aurait été admis libre de droits. Or, dans le mélange envisagé, le benzol peut en être extrait par une simple distillation, opération peu coûteuse. Le benzol-moteur ainsi obtenu prendrait la place de benzols ou d'essences importés, ce qui se traduirait par une perte pour le Trésor.

Telles sont les raisons qui ont dicté, en la matière, le relèvement de densité de 0,90 à 0,95.

Parmi les produits exempts de droit du n° 192, seules les huiles légères sont touchées. En effet, les huiles moyennes ont une densité comprise entre 1,000 et 1,020; les huiles lourdes, entre 1,020 et 1,050; les huiles de créosote et de chauffage, entre 1,040 et 1,100; les huiles anthracéniques, entre 1,070 et 1,100.

produit hetwelk met de essences mededingt, wordt van 35 frank den hectoliter ou 65 frank gebracht, hetzij een verhooging van 86 t. h.

Zulks is natuurlijk verkeerd.

Ten einde den vroegeren toestand te herstellen, stelt uw Commissie u voor, de derde alinea van artikel 11 te doen luiden :

« a) Oliën met een dichtheid van minder dan 0,78 tot 15 graden centigraad (petroleumaethers en vluchtige oliën) : 50 frank per hectoliter. »

Sommige belanghebbenden zijn geweldig te keer gegaan tegen de verhooging tot 0,95 in plaats van 0,90 van de dichtheid beneden dewelke op de benzols de rechten toepasselijk zijn voorzien bij n° 193 van het toltarief.

Hun bezwaren lijken ons ongegrond.

Wij vinden dat deze wijziging noodig was. Inderdaad, door de dichtheid van 0,90 te behouden zou het mogelijk geweest zijn, als lichte tolvrije oliën in te voeren vooral samengesteld uit benzols, en aldus het nieuw recht van 1 frank den liter te ontduiken.

Inderdaad, volgens ingewonnen inlichtingen, doet zich de volgende toestand voor :

Eenerzijds, hebben de lichte oliën welke getrokken worden uit teer en voornamelijk deze welke voortkomen van steenkool, een dichtheid tusschen 0,90 en 0,95, en bezitten 75 à 55 % handelsbenzol; deze wordt eruit gedistilleerd.

Anderzijds, is het mogelijk onder de benaming en den vorm van lichte oliën, mengsels van benzols en zware teerolie, in te voeren. Indien men, bij voorbeeld, 88 t. h. benzol (dichtheid 0,875) met 12 t. h. anthracenische olie (dichtheid 1,100) mengt, bekomt men een product met een dichtheid van 0,902, hetwelk, zonder de ingevoerde wijziging, tolvrij had mogen ingevoerd worden. Welnu, uit dit mengsel kan de benzol bij eenvoudige distillatie getrokken worden, een behandeling welke niet duur komt. De aldus verkregen motorbenzol zou de plaats innemen van ingevoerde benzols of essences, wat voor de Schatkist nadeelig zou uitvallen.

Deze beweegredenen hebben geleid tot de verhooging van de dichtheid van 0,90 tot 0,95.

Onder de producten welke vrijgesteld worden van het recht van n° 192, werden alleen de lichte oliën getroffen. Inderdaad, de gemiddelde oliën hebben een dichtheid begrepen tusschen 1,000 en 1,020; de zware oliën, tusschen 1,020 en 1,050; de creosote- en verwarmingsoliën, tusschen 1,040 en 1,100; de anthracenische oliën, tusschen 1,070 en 1,100.

Art. 12.

Votre Commission a la majorité de ses membres a approuvé cet article du projet gouvernemental.

Le texte du présent rapport a été adopté à la majorité des voix.

Les Rapporteurs.

L. PUSSEMIER,
F. BRUSSELMANS.

Le Président.

Max HALLET.

Art. 12.

Uw Commissie heeft met de meerderheid harer leden dit artikel van regeeringsontwerp goedgekeurd.

Met de meerderheid van stemmen werd de tekst van dit verslag aangenomen.

De Verslaggevers,

Lionel PUSSEMIER.
F. BRUSSELMANS.

De Voorzitter,

Max HALLET.

AMENDEMENTS PROPOSÉS PAR LA COMMISSION

Article premier.

Ajouter ce qui suit :

« § 2. — Si le revenu attribué en vertu du paragraphe précédent, à une parcelle cadastrale dépasse son revenu réel, modération de l'impôt foncier sera, sur demande du redevable intéressé, accordée à due concurrence conformément à l'article 10 de la loi du 13 juillet 1930.

» Pareille modération sera également consentie, dans les mêmes conditions, au propriétaire occupant lorsque le revenu actuel majoré de 50 % dépasse celui qui sera attribué au bien visé à la suite de révision prescrite par l'article 4, § 2 de la loi précitée du 13 juillet 1930.

» Le délai utile pour l'introduction des demandes en modération est, en l'occurrence fixé à 6 mois à compter de la délivrance de l'avertissement extrait de rôle comprenant l'imposition à raison du revenu révisé. »

« § 3. — L'augmentation prévue au § 1^{er} sera sans effet en ce qui concerne l'application de la remise d'impôt prévue par la loi du 30 juin 1928 encourageant la construction de nouvelles habitations.

» Il en sera de même pour la perception de la contribution foncière afférente aux maisons qui postérieurement à la mise en vigueur de cette loi du 10 juin 1928, ont été construites ou acquises avec l'appoint des primes accordées en vertu de la loi et ce pour autant que leur revenu cadastral non majoré ne dépasse pas les maxima fixés par la loi précitée du 10 juin 1928.

» Toutefois, les propriétaires de ces dernières habitations devront demander la modération d'impôt prévu à l'alinéa qui précède. »

AMENDEMENTEN
DOOR DE COMMISSIE VOORGESTELD

Eerste artikel.

Toevoegen hetgeen volgt :

« § 2. Indien het naar luid van de vorige paragraaf toegekend inkomen van een kadastraal perceel, zijn werkelijk inkomen overschrijdt, zal, op aanvraag van den betrokken belastingplichtige, een vermindering worden verleend tot het verschuldigd bedrag, overeenkomstig artikel 10 der wet van 13 Juli 1930.

» Dergelijke vermindering zal insgelijks onder dezelfde voorwaarden worden toegestaan aan den bezittenden-eigenaar, wanneer het tegenwoordig inkomen verhoogd met 50 t. h., het inkomen overschrijdt, dat, wegens herziening, voorgeschreven bij artikel 4, § 2 van voornoemde wet van 13 Juli 1930, aan bedoeld goed zal toegekend worden.

» De nuttige termijn voor het indienen der aanvragen tot vermindering is, in dat geval, bepaald op 6 maanden, te rekenen vanaf de aflevering van het waarschuwingsuittreksel der rolle dat de belasting bevat naar verhouding van het herziene inkomen. »

« § 3. De bij § 1 voorzien verhooging zal zonder uitwysel zijn voor wat aangaat de toepassing van de teruggave van belasting voorzien bij de wet van 30 Juni 1928 tot bevordering van het bouwen van nieuwe woningen.

» Dit geldt eveneens voor de heffing der grondbelasting behorende tot de huizen die, na de inwerkingtreding van de wet van 10 Juni 1928, werden gebouwd of verkregen met de bijpassing der premien verleend krachtens de wet en wel, in zoverre hun niet verhoogd kadastraal inkomen de bij de vooregenoemde wet van 10 Juni 1928 bepaalde maxima niet overschrijdt.

» Echter, moeten de eigenaars van die woningen de bij de vorige alinea voorzien vermindering aanvragen.

Art. 4.

Remplacer l'article par ce qui suit :

« Le premier alinéa du § 1^{er} et le § 2 de l'article 42 de la loi susmentionnée sont remplacés comme suit :

» § 1^{er}. — Lorsque la somme des revenus sur lesquels sont assis l'impôt foncier, la taxe professionnelle ainsi que la taxe mobilière sur le revenu du capital investi qui sont recueillis par un contribuable dépasse 150,000 francs et qu'elle est supérieure à la base de taxation résultant des indices déclarés par ces contribuables, l'impôt complémentaire personnel est établi sur le montant moyen des deux bases.

» § 2. — Lorsque la somme des revenus visés au § 1^{er} dépasse dans les conditions qui y sont prévues, 300,000 francs, la base de taxation déterminée ainsi qu'il est dit ci-avant, ne peut être inférieure aux deux tiers de cette somme, lorsque celle-ci dépasse 600,000 francs la base de taxation ne peut être inférieure aux trois quarts de ladite somme; lorsqu'elle dépasse un million de francs. La base de taxation ne peut être inférieure aux quatre cinquièmes de ladite somme. »

Art. 7.

Remplacer l'article comme suit :

L'article 84 du Code des taxes assimilées au timbre est modifié ainsi qu'il suit :

Dans le premier alinéa, les mots « de 6 % » sont remplacés par les mots « 6 % ou de 10 % ».

La phrase suivante est ajoutée au même alinéa :

« Ceux-ci fixent la classe des objets assujettis au taux de 6 % et celle des objets soumis au taux de 10 % ».

Dans l'article 85, les mots « de 6 % » sont supprimés.

Dans l'article 93, les mots « de 6 % » sont remplacés par les mots « de 6 % ou de 10 % ».

Art. 7bis.

Introduire les articles nouveaux ci-dessous :

Le droit de timbre sur les reçus et, plus généralement, sur tous écrits nominatifs que délivrent les banquiers et autres personnes désignées à l'article 34, 1^o, de la loi du 28 août 1921 pour les sommes portées

Art. 4.

Het artikel vervangen door hetgeen volgt :

« De eerste alinea van § 1 en § 2 van artikel 42 van voorengenoomde wet worden vervangen als volgt :

» § 1. Wanneer de som der inkomsten welke tot grondslag voor de grondbelasting werd genomen, de bedrijfsbelasting alsmede de mobiliënbelasting op het inkomen van het belegd kapitaal, die door een belastingplichtige worden in ontvangst genomen, 150,000 frank overschrijdt en zij hooger is dan de aanslagbasis voortvloeiende uit de door dezen belastingplichtige aangegeven teekenen, wordt de aanvullende personeele belasting op het gemiddeld bedrag van beide grondslagen gevestigd.

» § 2. Wanneer de som van de bij de eerste paragraaf bedoelde inkomsten, onder de aldaar voorziene voorwaarden, 300,000 frank overschrijdt, kan de zooals hiervoren bepaalde aanslagbasis niet lager zijn dan de twee derde van die som, en wanneer zij 600,000 frank overschrijdt, kan de aanslagbasis niet lager zijn dan de drie vierde van gezegde som; wanneer zij 1 miljoen frank overschrijdt, mag de aanslagbasis niet lager zijn dan de vier vijfde van gezegde som. »

Art. 7.

Artikel 7 vervangen als volgt :

Artikel 84 van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde belastingen wordt gewijzigd als volgt :

In de eerste alinea, worden de woorden « van 6 t. h. » vervangen door de woorden « van 6 t. h. of van 10 t. h. »

De volgende zin wordt aan dezelfde alinea toegevoegd :

« Deze bepalen de klasse der voorwerpen onderworpen aan de heffing van 6 t. h. en die der voorwerpen onderworpen aan de heffing van 10 t. h. »

In artikel 85, worden de woorden « van 6 t. h. » weggelaten.

In artikel 93, worden de woorden « van 6 t. h. » vervangen door de woorden « van 6 t. h. of van 10 t. h. »

Art. 7bis.

Een artikel 7^{bis} en 7^{ter} (nieuw) inlasschen :

Het zegelrecht op de ontvangbewijzen en, meer in 't algemeen, op alle geschriften op naam, welke afgeleverd worden door de bankiers en andere bij artikel 34, 1^o der wet van 28 Augustus 1921 aange-

ou à porter par elles au crédit d'un compte est fixé ainsi qu'il suit :

si la somme ne dépasse pas 10,000 francs . . . fr. 0.25
 si elle dépasse 10,000 fr. sans excéder 50,000 fr. 0.50
 si elle dépasse 50,000 fr. sans excéder 100,000 fr. 1.—
 si elle dépasse 100,000 francs fr. 2.—

Art. 7ter.

Sont réduits des deux tiers les droits d'enregistrement et de transcription exigibles d'après les lois en vigueur sur les actes portant transformation ou conversion d'une société en une société d'une espèce différente.

Les droits continueront à être perçus au taux plein sur les apports nouveaux qui seraient constatés dans l'acte de transformation ou de conversion.

Les dispositions qui précèdent ne sont applicables qu'aux sociétés qui ont leur principal établissement en Belgique.

Art. 11.

Libeller comme suit le littera a :

« a) Huiles d'une densité inférieure à 0,78 à 15 degrés centigrades (éthers de pétrole et essences) 50 francs l'hectolitre. »

duide personen voor de sommen door hen op het crediet eener rekening gebracht of te brengen, is vastgesteld als volgt :

indien de som niet 10,000 frank overschrijdt fr. 0.25
 indien zij 10,000 frank overschrijdt, doch niet
 gaat boven 50,000 frank fr. 0.50
 indien zij 50,000 frank overschrijdt, doch niet
 gaat boven 100,000 frank fr. 1.—
 indien zij 100,000 frank overschrijdt . . . fr. 2.—

Art. 7ter.

Worden met twee derde verminderd, de registratie- en overschrijvingsrechten welke vereischt worden, op grond der bestaande wetten, voor de akten houdende omvorming of verandering van eene vennootschap in eene vennootschap van een verschillende soort.

De rechten moeten op het volle bedrag verder geheven worden op de nieuwe inbrengen welke zouden vastgesteld worden in de akte van omvorming of van verandering.

De voorafgaande bepalingen zijn alleen van toepassing op de vennootschappen die hun voorname inrichting in België bezitten.

Art. 11.

Littera a doen luiden als volgt :

« a) Oliën met een dichtheid van minder dan 0.78 tot 15 graden centigraad (petroleumaethers en vluchtige oliën) : 50 frank per hectoliter. »